

14. Pronons personâi

Jan Casalicchio e Paolo Roseano¹

14.1. Gjeneralitâts

I pronons a son une categorie di peraulis che si compuarte, in gjenerâl come un sintagme nominâl (e in cualchi câs come un sintagme preposizionâl) e che no àn une reference autonome, tal sens che la lôr interpretazion e dipent di une espression referenziâl. Il pronon al è co-referenziâl cun cheste espression, tal sens che si riferis ae stesse entitât che si riferis la espression in cuistion. Cheste espression referenziâl si pues recuperâle tal contest, che al pues jessi lenghistic (ven a stâi che un dai interlocutôrs le à za nomenade) o extralenghistic. Tal prin câs si fevele di pronon **anaforic** (1). Un esempli di contest extralenghistic, invezit, si lu cjate tal dialic (2): ta chest câs la interpretazion di *me* e *te* e dipent, rispetivamente, di cui che al fevele e di cui che al è l'interlocutôr. Duncje, te prime fase *me* al fâs riferiment a *Marie*, ma te seconde frase il stes pronon *me* al fâs riferiment a *Luzie*, e *Marie* e je rapresentade dal pronon *te*. Ta chest câs si fevele di riferiment **deitic**:

(1) *Âstu viodût Zorç? Sì, **lu** ai viodût cumò denant.*

(2) *Marie: "Cun cui isal inrabiât Zuan? Isal inrabiât cun **me**?"
Luzie: "No, al è inrabiât cun **me**, no cun **te**".*

Ancje se no son pronons personâi in sens stret, ta chest cjapitul si fevelarà ancje dal pronon *indi*, che al sostituîs ciertis sortis di sintagmis preposizionâi introdusûts de preposizion *di*, e o varin iniment ancje il pronon locatîf *i*, che al somee jessi jentrât tal furlan tai ultins tîmps. O tratarin ancje i ûs dal pronon clitic *lu* cuant che al sostituîs complements predicatîfs o frasis (§ 14.2.3.4.).

Pe descrizion dal sisteme furlan, si fâs riferiment a Francescato (1966), Marchetti (1985), Haiman e Benincà (1992), *Manuâl di Lenghistiche Furlane* (Fari, 2015), Roseano e Madriz (2017), Melchior (2019), Casalicchio (in stampe), Rizzolatti (1998), e ai dâts dal AIS (Jaberg & Jud 1928-1940), dal ASLEF (Pellegrini 1972-1986) e dal ASIt (Pescarini 2011). A nivel teoric, la tratazion si insuaze te stesse linie di Renzi e Vanelli (1983), Cordin e Calabrese (1988), Cordin (1988a, b), Cardinaletti e Starke (1999), Poletto (2000), Salvi e Vanelli (2004), Casalicchio e Masutti (2015, 2018), Pescarini (2019, 2021 *inter alia*).

I pronons personâi si sudividin in dôs schiriis: la classe dai pronons fuarts (o tonics), e chê dai pronons clitics (o atons). I pronons fuarts/tonics si ju clame cussì parcè che a son acentâts, e parcè che a puedin fâ lis stessis funzions che a fasin i sintagmis nominâi corispondents: intune frase si ju cjate te stesse posizion dai sintagmis nominâi (3, 4) e a puedin jessi focalizâts o jessi doprâts di bessôi, propit come i sintagmis nominâi (5).

¹ Chest cjapitul al è il risultât di une colaborazion tra i doi autôrs ma, pes finalitâts de valutazion academiche, Jan Casalicchio al è responsabil de redazion des seziions 14.1., 14.3.1., 14.3.4.1., 14.3.8. e 14.5.; Paolo Roseano al è responsabil di chês altris.

- (3) a. *Zuan al mangje un miluç*
b. *Lui al mangje un miluç*
(4) a. *E je rivade Marie*
b. *E je rivade jê*
(5) a. *Cui aial clamât? Mê sôr*
b. *Cui aial clamât? Jê*

Il non dai pronoms clitics, invezit, al derive dal latin tardîf *enclisis* (< gr. ἔγκλισις, derivât di ἐγκλίνω ‘poiâsi’). Si ju clame cussì parcè che no ocupin la stesse posizion dal sintagme nominâl o preposizionâl correspondent, ma si ju cjate simpri dongje di un verp, come se si poiassin intor di lui (6). Chest al sucêt parcè che a àn une strutture foneticamentri e sintaticamentri ridote. Par chest, tra un clitic e il verp a puedin jessi nome altris clitics, come in (7).

- (6) a. *O cognòs Carli*
b. **O cognòs lu*
c. *Lu cognòs*
(7) a. *Îr o ai viodût Carli*
b. **Lu îr o ai viodût*
c. *Îr lu ai viodût*

A seconde de forme verbâl e de tipologjie di frase, i pronoms clitics si cjatin in posizion proclitiche (ven a stâi prin dal verp) o enclitiche (tant a dî dopo dal verp, là che si tachin ancje graficamentri), come in (8) e (9).

- (8) a. *Tu mangjis un panin*
b. *Mangjistu un panin?*
(9) a. *Lu mangji dopo*
b. *O vuei mangjâlu dopo*

Lis cundizions che a determinin la siele tra enclisi e proclisi a son diferentis pai pronoms nominatîfs e par chei altris pronoms: la posizion dai pronoms clitics nominatîfs e dipent dal tipo di frase, par esempi se e je une declarative (8a) o une interrogative (8b). Tal câs di chei altris pronoms, invezit, la lôr posizion e dipent de forme dal verp là che si tachin: par solit a son proclitics cui verps di forme finide (9a),² e a son enclitics cui verps in forme no personâl (9b).

Si à di notâ che tai câs di “ristrutturazion” (vd. 14.3.5.3.), il pronon al pues saltâ fûr dôs voltis, une volte in proclisi e une in enclisi: tal esempi (10), la presince dal pronon focalizât *jo* e rapresente un contest che al favorîs il dopli clitic (ancje se no dutis lis varietâts dal furlan centrâl a acetin frasis di cheste fate).

- (10) *Le pues viodile JO*

I pronoms clitics no àn dome la carateristiche di ocupâ une posizion diferente di chê dai pronoms tonics, ma a àn ancje altris restrizions/diferencis. Chês plui impuartantis a son chês chi sot:

1. I pronoms clitics no si puedin doprâ in isolament, i pronoms tonics sì (par esempi, come rispueste a une domande:

² In cierts câs, i clitics no nominatîfs a puedin jessi enclitics a un verp flessionât, par esempi cuant che al è un clitic *si* cun funzion di sogjet (cfr. § 14.3.4.1.).

- (11) a. *Cui isal?* *Jo* / **o*
 b. *Cui âstu viodût?* *Lui* / **lu*

2. Intune struture coordenade no si puedin doprâ i prons clitics, i prons tonics sì:

- (12) a. *Jê e Marie* si son maridadis l'an passât
 b. **E e Marie* si son maridadis l'an passât
 (13) a. *Cuant che o finis i agns us vuei invidâ* *Vô e lôr*
 b. **Cuant che o finis i agns* *Us e ju* vuei invidâ

3. Se doi verps a son coordenâts, i prons clitics a àn di jessi ripetûts ancje se a àn il stes referent. I prons tonics, invece, i gjenerâl a son ripetûts dome cuant che si vuelin otignî determinâts efets stilistics (par esempli, cuant che si vûl fâ capî che i doi verps a àn un argument in comun):

- (14) a. *Jo* o cjanti e (*jo*) o bali
 b. *O* cjanti e *(*o*) bali
 (15) a. *Marie e salude e e clame* *lui*
 b. *Marie* *lu* salude e *(*lu*) clame

4. Claramentri, stant che i prons clitics a son atons, no puedin jessi acentâts. I prons tonics sì:

- (16) a. *LUI* ti à fat clamâ
 b. **AL* ti à fat clamâ
 (17) a. *Mi* à clamât *ME*, no *TE*
 b. **MI* à clamât, no *TI*

5. Cun di plui, e je une restrizion ancje pai prons tonics: come i sintagmis nominâi, i prons tonics no puedin mai interrompi la secuencia 'clitic-verp'. I prons clitics, invece, a fasin part di cheste secuencia (intun ordin prestabilît, v. § 14.3.8.). Si à di notâ che par furlan ancje la negazion *no* e je un element clitic, e duncje no pues jessi separade dal verp midiant di elements che no son clitics (come i prons tonics):

- (18) a. **No lui (al) ven*
 b. *No* *l* ven

In merit al inventari pronominâl, il furlan al è diferent dal talian par vie che a son dôs schiriis par ducj i prons personâi, ancje par chei nominatîfs. Dut câs, come che si viodarà tal § 14.3., lis regulis che a determinin l'ûs dai prons clitics nominatîfs a son une vore diferentis di chês dai prons clitics ogjet (datîfs e acusatîfs).

L'inventari dai prons clitics al conten ancje il prons *indi*, che par furlan si doprilu come partitîf (19) e come esistenziâl (20).

- (19) a. *O ai viodût che al vendeve miluçs biei ros e o 'nd ai comprâts doi*
 b. *A 'nd à tancj, di amîs*
 (20) *A cjase mê a 'nd è trê cjadreis*

A difference dal talian, te gramatiche patrimoniâl dal furlan nol esist un prons aton locatîf (talian *ci*), ancje se tai ultins agns si cjate ocasionalmentri *i* come complement di lûc, massime tai tescj là che si fâs sintî la influence dal talian. Tal so puest si doprin altris espressions, come averbis di lûc o sintagmis preposizionâi (21). La espression taliane *c'è/ci sono*, invece, e à come ecuivalent une espression cence clitic locatîf, sedi cuant che e à significât esistenziâl (22a), sedi cuant che e à significât locatîf (22b):

(21) *Vâstu dispès a Triest? Sì, o voi ogni setemane*

(22) a. *Ta chest parc al è un arbul une vore grant*

b. *Ise la professoressa? Sì, e je*

Ta chest cjapitul si discutin par separât lis dôs schiriis di prons: prime chei fuarts e po chei clitics.

14.2. Pronoms personâi tonics

I prons personâi tonics (clamâts ancje libars o fuarts) a ocupin la posizion di un sintagme nominâl cu la stesse funzion sintatiche e a àn in comun la carateristiche di vê un accent. Ta cheste part dal cjapitul si descrivin i prons tonics lant daûr des funzions sintatichis che a puedin vê. Prin si fevele dai prons nominatîfs (§ 14.2.1.), po di chei datîfs (§ 14.2.2.), di chei acusatîfs (§ 14.2.3.), di chei riflessîfs (§ 14.2.5.) e, a la fin, di une categorie di prons che a son in regression: chei comitatîfs (§ 14.2.6.).

Prin di descrivi lis carateristichis di chestis categoriis di prons, al è util presentâ in struc un pôcs di concets che si dopraran tes prossimis pagjinis: la difference tra prons **deitics** e prons **anaforics**, la difference tra **topic** e **focus**, e la idee di **topicalizazion**.

I prons **anaforics** a son chei che a fasin riferiment a un element – che si lu clame **antecedent** – che si à za vût iniment tal discors e che al è inmò vîf te memorie di chei che a stan fevelant. Par esempi, te frase (23) il pronon *jê* al è anaforic tal sens che al fâs riferiment a un element che al è za saltât fûr tal discors (ven a stâi la scritore *Catarine Percude*). Tant il sintagme nominâl *Catarine Percude* che il pronon *jê* a fasin riferiment a la stesse entitât; dut câs, il riferiment al funzione in maniere diferente. Il sintagme nominâl *Catarine Percude* al fâs riferiment in maniere direte a cheste entitât: no si à bisugne di savê nuie altri par capî di cui che si fevele. Invezit par capî a ce entitât dal mont reâl che si riferis il pronon *jê* si à di savê ce che al è stât dît te prime part de frase. In chest sens, si pues dî che il sintagme nominâl *Catarine Percude* al è referenziâl, vâl a dî che al fâs riferiment in maniere **direte** a une entitât de realtât fûr dal test. Il pronon *jê*, invezit, al fâs riferiment in maniere **indirete** a chê stesse entitât.

(23) *Catarine Percude e veve altris siet fradis, ma dome jê e à scrit oparis par furlan*

I prons di tierce persone (*lui, jê, lôr*) normalmentri a fasin riferiment a elements che a son za presints tal contest (lenghistic o extralenghistic). I prons di prime e di seconde persone, invezit, a son deitics par nature, par vie che in se a fasin riferiment diretamentri a entitâts de realtât fûr dal test. In concret, a fasin riferiment al emissôr (*jo, nô*) e al destinatari (*tu, voaltris*) dal messaç.

14.2.1. Pronoms personâi nominatîfs tonics

Cheste part dal cjapitul e fevele dai prons personâi nominatîfs tonics. In concret, si discor de lôr forme, des lôr funzions, de lôr posizion e des situazions là che si à di doprâju e là che, invezit, no si pues doprâju.

In merit ae **forme**, te tabelle 14.1. si pues viodi une trascrizion fonetiche de pronuncie plui comune dai prons di cheste fate tes varietâts centrâls dal furlan (basade su Rizzolatti et al., 1998, p. 48).

	Forme ortografiche te lenghe comune	Pronuncie plui comune tal furlan centrâl
1ps	<i>jo</i>	[ˈjɔ]
2ps	<i>tu</i>	[ˈtu]
3ps m	<i>lui</i>	[ˈlui]
3ps f	<i>jê</i>	[ˈje]
1pp	<i>nô</i> <i>noaltris</i>	[ˈno] [noˈatris]
2pp	<i>Vô</i> <i>voaltris</i>	[ˈvo] [ˈvwatris]
3pp	<i>lôr</i>	[ˈloːr]

Tab. 14.1. *Pronoms personâi nominatîfs tonics de lenghe comune e pronuncie plui difondude tal furlan centrâl.*

Il pronon di 2ps al è, come regule gjenerâl, *tu*, ma al esist ancje l'alomorf *te*, che si lu dopre dome te secuencia *jo e te*.

In cont dal gjenar, dutis lis varietâts dal furlan centrâl a fasin la difference tra une 3ps masculine (*lui*) e une 3ps feminine (*jê*). La plui part des varietâts dal furlan centrâl no à flession tai prons personâi nominatîfs tonics di chês altris personis, che a son compagns pai referents masculins e feminins. Dome in cualchi varietât plui conservadore di cheste zone si manten la difference tra la 1pp masculine e chê feminine (m. *noaltris*, f. *noaltres*) e tra la 2pp masculine e chê feminine (m. *voaltris*, f. *voaltres*).

Pe 1pp a esistin doi prons: *nô* e *noaltris*. *Nô* e je la forme no marcade, tant a dî chê che si dopre plui dispès e cuntun significât plui gjenerâl; la variant *noaltris*, invezit, e pues vê une conotazion esclusive, tal sens che si pues doprâle par fâ capî che si sta sotlineant la difference tra il grup che si riferissisi e ducj chei altris. Ancje pe 2pp a son doi prons (*Vô*, *voaltris*), ma ta chest câs la difference e je di une altre sorte. *Voaltris* e je la forme che si dopre par solit cuant che cui che al fevele si riferis pardabon a un grup di personis. Il pronon *Vô*, invezit, al è massime une forme di rispiet (v. § 14.4.) (Faggin, 1997, p. 100; Marchetti, 1985, p. 210; Pirona et al., 2001, pp. 1287-1288).

I prons personâi tonics nominatîfs a puedin vê dôs **funzions**: chê di sogjet, come *lui* e *jê* tal esempi (24), e chê di predicjât nominâl di un verp copulatîf, come *lui* tal esempi (25).

(24) *O ai un fi e une fie: lui al vîf a Udin e jê e sta a Palme*

(25) *Il lari al è lui!*

I prons personâi tonics nominatîfs di 2ps e di 2pp a puedin vê ancje une funzion alocutive, come che si viôt tal esempi (26).

(26) *Di po, tu, ce fâstu?*

La **posizion** là che a comparissin i prons personâi nominatîfs tonics e je la stesse là che si cjatin i sintagmis nominâi che a àn la stesse funzion sintatiche (v. cjapitul 9).

14.2.2. Pronoms personâi datîfs tonics

Il furlan, a diference di altris lenghis romanichis come il talian o il francês, al à une serie di prons personâi tonics datîfs, come che ju àn il rumen o altris varietâts ladinis e che, pe 1ps e pe 2ps, a son diferents dai prons acusatîfs. Tal furlan centrâl, la **forme** fonetiche plui abituâl di chescj prons e je chê che si viôt te tabele 14.2..

	Forme ortografiche te lenghe comune	Pronuncie plui comune tal furlan centrâl
1ps	<i>mi</i>	['mi]
2ps	<i>ti</i>	['ti]
3ps m	<i>lui</i>	['lui]
3ps f	<i>jê</i>	['je]
1pp	<i>nô</i> <i>noaltris</i>	['no] [no 'atris]
2pp	<i>Vo</i> <i>voaltris</i>	['vo] ['vwatris]
3pp	<i>lôr</i>	['lo:r]

Tab. 14.2. *Pronoms personâi datîfs tonics de lenghe comune e pronuncie plui difondude tal furlan centrâl.*

I prons personâi tonics di cheste fate a àn la **funzion** di ogjet indiret, come tal câs di *ti* tal esempli (27), e a àn simpri denant la preposizion *a*.

(27) *Tai ai dâts ad imprest a ti.*

La **posizion** là che a comparissin i prons personâi datîfs e je la steshe là che si cjatin i sintagmis nominâi che a àn la steshe funzion sintatiche (v. cjapitul 9).

Come che si viodarà plui indenant (v. § 14.3.5.), come regule gjenerâl i prons datîfs tonics si à di doprâju dutune cui prons atons che ur corispuindin.

14.2.3. Pronoms personâi acusatîfs tonics

Tal furlan centrâl, i prons personâi acusatîfs tonics a àn lis **formis** che si viodin te tabele 14.3.

	Forme ortografiche te lenghe comune	Pronuncie plui comune tal furlan centrâl
1ps	<i>me</i>	['me]
2ps	<i>te</i>	['te]
3ps m	<i>lui</i>	['lui]
3ps f	<i>jê</i>	['je]
1pp	<i>nô</i> <i>noaltris</i>	['no] [no 'atris]
2pp	<i>Vô</i> <i>voaltris</i>	['vo] ['vwatris]
3pp	<i>lôr</i>	['lo:r]

Tab. 14.3. *Pronoms personâi acusatîfs tonics de lenghe comune e pronuncie plui difondude tal furlan centrâl.*

I prons personâi acusatîfs tonics a puedin vê plui di une **funzion** sintatiche. Se si ju dopre cence nissune preposizion, a àn la funzion di ogjet diret dal verp, come *me* e *te* tal esempi (28). Se a àn une preposizion denant, a puedin vê cuasi dutis chês altris funzions sintatichis che si cjatin tai sintagmis nominâi che a àn la stesse preposizion. Te frase (29), par esempi, il pronom *me* al à la funzion di complement di argument.

(28) *No sai parcè che nestre fie ti scolte te e no mi scolte me*

(29) *Cui aial fevelât mâl di me?*

I prons acusatîfs tonics no si doprin pal complement di tiermin parcè che, come che si viôt tal esempi (30), ta chel câs si dopre il pronom personâl datîf (§ 14.2.2.). No si ju dopre nancje par indicâ il possès, parcè che li, normalmentri, si dopre un possessîf, come che si viôt tal esempi (31). Dut câs, i prons di tierce persone singolâr si pues doprâju cun funzion di complement di specificazion massime tes situazions dulà che si à di fâ la difference tra un referent masculin e un feminin, come che si viôt tal esempi (32).

(30) a. *Il regâl mal àn dât a mi*

b. **Il regâl mal àn dât a me*

(31) a. *O vîf in cjase mê/tô*

b. **O vîf in cjase di me/te*

(32) a. *Dulà sono lâts a stâ i nuviçs? In cjase di lui o in cjase di jê?*

b. *Dulà sono lâts a stâ i nuviçs? #In cjase sô o in cjase sô?*

La **posizion** là che a comparissin i prons personâi acusatîfs e je la stesse là che si cjatin i sintagmis nominâi che a àn la stesse funzion sintatiche (v. cjapitul 9).

14.2.4. Pronoms personâi riflessîfs tonics

I prons personâi riflessîfs tonics a àn, tal furlan centrâl, lis **formis** che si viodin te taule 14.4. Tal câs de 1ps e de 2ps e je une difference tra i prons riflessîfs datîfs (rispetivamentri, *mi* e *ti*) e chei che si doprin cun chês altris funzions sintatichis (*me* e *te*).

	Forme ortografiche te lenghe comune	Pronuncie plui comune tal furlan centrâl
1ps	<i>me / mi</i>	['me] / ['mi]
2ps	<i>te / ti</i>	['te] / ['ti]
3ps m	<i>se</i>	['se]
3ps f	<i>se</i>	['se]
1pp	<i>nô</i> <i>noaltris</i>	['no] [no 'atris]
2pp	<i>Vô</i> <i>voaltris</i>	['vo] ['vwatris]
3pp	<i>lôr</i>	['se]

Tab. 14.4. *Pronoms personâi rifllessîfs tonics lenghe comune e pronuncie plui difondude tal furlan centrâl.*

I prons rifllessîfs tonics a puedin vê un valôr propriamentri **rifllessîf** o un valôr **reciproc**. I rifllessîfs tonics no si pues doprâju cun valôr **inerent**³: ta chest câs si dopre dome la forme atone dai prons rifllessîfs. A àn un valôr propriamentri rifllessîf cuant che il pronon al à il stes referent che il sogjet (ven a stâi che a son coreferenziâi). A àn un valôr reciproc cuant che il sogjet dal verp al è plurâl e lis entitâts che a formin chest sogjet plurâl a esercitin la azion mutuamentri une su chê altre. I prons rifllessîfs singolârs a àn simpri valôr rifllessîf; chei plurâl a puedin vê valôr rifllessîf o reciproc, e la interpretazion e dipent dal contest.

I prons rifllessîfs a son simpri anaforics e l'antecedent al à di jessi dentri dal stes domini sintatic locâl, che al pues jessi une frase semplice (FS) o un sintagme nominâl (SN). Par esempi, in (33) l'antecedent dal pronon *se* al è *mê madone*, che al è dentri de stes frase. Tal câs di (34), invezit, l'antecedent di *se* al è *fantat*, che si cjate dentri dal stes sintagme nominâl. Cheste regule e risulte inmò plui clare se si comparin (35) e (36). Tal câs di (35), si capîs che la persone che si fevele ben di jê al è Pieri parcè che l'antecedent di *lui*, ven a stâi *Pieri*, al è fûr de frase semplice. Tal câs di (36), invezit, al è clâr che la persone che si fevele ben di jê al è *Zuan* parcè che *Zuan* al è il sogjet (implicit) de frase là che al è il rifllessîf.

(33) [Mê madone e fevele simpri di se]_{FS}

(34) [La amirazion di chel fantat par se stes]_{SN} e je une robe patologjiche

(35) *Zuan al lavoro cun Pieri e [al fevele simpri ben di lui]_{FS}*

(36) *Zuan al lavoro cun Pieri e [al fevele simpri ben di se]_{FS}*

I prons rifllessîfs tonics a puedin vê plusôrs **funzions** sintatichis (ma no chê di sogjet). Tal dialic (37) si viôt che il pronon rifllessîf tonic *se* al ven doprât come ogjet diret. Tal esempi (38), invezit, *mi* al à la funzion di ogjet indiret e tal (39) *se* al fâs di complement di argument.

(37) A: Cui laudial Meni te introduzion che al à scrit pal libri di Luzie?

B: Come simpri, chel basoâl di Meni si laude dome se

³ I verps rifllessîfs inerents a son chei che a àn di vê in maniere obligatorie un pronon rifllessîfs, come *pintîsi* (nol esist **pintî*). V. ancje 14.3..

- (38) A: *A di cui i disistu 'macaco'?! A mi?!*
 B: *No. Mal dîs a mi. Ogni tant o feveli di bessôl*
 (39) A: *Di cui ti aie fevelât îr Marine?*
 B: *E à fevelât dome di se*

14.2.4.1. Rinfuarcitîf stes

In linie gjenerâl, il rinfuarcitîf *stes*⁴ al à la funzion di enfatizâ une identitât. Si lu dopre cu la forme toniche dai prons riflessîfs, ma anje come un agjetîf par indicâ identitât tra doi elements (*E je la/chê stesse persone che o ai viodût a Udin*) o par dî che doi elements a son compagns (*Ur à fat a ducj il/chel stes regâl*).

Il rinfuarcitîf *stes* al à cuatri **formis**, come un agjetîf cualsei, flessionadis par gjenar e par numar: *stes, stesse, stes, stessis*. In merit ae forme, si à di dî anje che cuant che al è presint *stes*, i prons riflessîfs di 1ps e 2ps cun funzion di ogjet indiret no son *mi* e *ti*, ma si doprin i alomorf *me* e *te*. Par esempi, tal dialic (40) a son acetabilis sedi la rispueste cul pronon riflessîf indiret *mi* cence rinfuarcitîf (B') che la forme cul alomorf *me* denant di *stes* (B''), ma no je acetabile la cumbinazion **mi stes* che si viôt te rispueste B'''.
 (40) A: *A di cui i disistu 'macaco'?!*
 B': *Mal dîs a mi, ogni tant o feveli di bessôl*
 B'': *Mal dîs a me stes, ogni tant o feveli di bessôl*
 B''': **Mal dîs a mi stes, ogni tant o feveli di bessôl*

Cuant che al comparis dongje di un pronon riflessîf tonic, *stes* al à la funzion di enfatizâ che il destinatari de azion al è il sogjet.

Chest rinfuarcitîf no si lu dopre cuant che un pronon al à valôr reciproc. Une frase come *Si lavin se stes* si pues interpretâ, par furlan, dome come riflessive. Se si vûl dâi ae frase une interpretazion reciproche, no si met il pronon riflessîf tonic e, tal so puest, si doprin espressions come *un cul altri, un cun chel altri*, e v.i. (p.e. *Si lavin un cul altri*).

14.2.5. Pronoms personâi comitatîfs tonics

Tes varietâts conservadoris de Cjargne si doprin inmò prons tonics comitatîfs, che a àn dome la funzion di complement di compagnie (Roseano, 2015). Ta chestis varietâts, si fâs une difference fonetiche clare tra un pronon ogjet diret tonic di 1ps e di 2ps (rispetivamentri ['me] e ['te]) e un pronon comitatîf tonic di 1ps e 2ps (rispetivamentri, secont la varietât, ['me:] / ['meɪ] / ['miə] e ['te:] / ['teɪ] / ['tiə]). Lis frasis (88-90) a contegnin esemplis di prons comitatîfs (41), ogjet diret (42) e ogjet indiret (43) di prime persone te varietât dal Bas Cjanâl di Guart.

- (41) *Al volarès vignî a Udin cun mê.* (Negrons)
 (42) *Âno propit di vignî a clamâmi me?* (Negrons)
 (43) *Chest libri a mal àn regalât a mi.* (Negrons)

14.2.6. Pronoms personâi tonics e struture informative

Un concet che al covente par capî cuant che si puedin doprâ i prons personâi tonics al è chel de difference tra il **topic** e il **focus**. Il focus di une frase al è chel element che al conten informazions di une di chestis dôs sortis:

⁴ Tal furlan centrâl contemporani no si dopre plui *midiesim*. Al è un arcaisim che si lu cjate dome in contescj formâi e scrits.

a. informazions gnovis, che no si puedin derivâ di ce che al è stât dit prin. Ta chest câs si fevele di focus informatîf (scurtât FI). Tal dialic dal esempi (25) la peraule *Francesc* e je il focus informatîf.

b. informazions che si contrastin cun altris informazions che a son presintis te frase. Ta chest câs si fevele di focus contrastîf (scurtât FC). Tes rispuestis di B tal dialic dal esempi (26) lis peraulis *piruș* e *miluș* a son focalizadis contrastivamentri.

Ducj i elements che no son focalizâts – ni contrastivamentri ni informativamentri – a costituissin il fonts informatîf (*background*). Par esempi, te rispueste B" dal dialic (44) il fonts informatîf al è il sintagme *al à clamât*.

(44) A: Cui aial clamât cumò denant?

B': [Francesc]_{FI}

B'': Al à clamât [Francesc]_{FI}

Tal câs che un element al sedi un topic (ven a dî il teme che si fevele, che al è za cognossût), dispès al ven dislocât. La **dislocazion** e je une forme di moviment di un constituent sintatic, che al ven spostât lontan di chê che e sarès la sô posizion canoniche. I dialics (45) e (46) a esemplifichin cheste fate di moviment. Te rispueste B' dal dialic (45), il constituent *lis rosis*, che al à la funzion di ogjet diret, al fâs part dal focus de frase e al comparis te sô posizion canoniche, ven a stâi dopo dal verp. Tes rispuestis dal dialic (46), invece, il constituent *lis rosis*, che al è il **topic**, o che al ven ometût come in B', o che al ven **topicalizât** (ven a stâi che al ven dislocât a çampe) come in B''. La rispueste B'', là che il sintagme *lis rosis* al comparis te sô posizion canoniche, no je naturâl dal pont di viste pragmatic ta chest contest.

(45) A: Ce vêso fat vuê buinore?

B: O vin metût lis rosis tal vâs

(46) A: Ce vêso fat cu lis rosis?

B': Lis vin metudis tal vâs

B'': Lis rosis, lis vin metudis tal vâs

B''': #O vin metût lis rosis tal vâs

14.2.6.1. Pronoms personâi nominatîfs tonics in situazion di focus informatîf

Se il contignût di un pronon nominatîf al è l'element focalizât informativamentri, il pronon tonic si à di doprâlu in maniere obigatorie. Par esempi, tal dialic (47) il pronon *nô* no si pues ometilu.

(47) A: Cui aial clamât cumò denant?

B': [Nô]_{FI}

B'': O vin clamât [nô]_{FI}

14.2.6.2. Pronoms personâi nominatîfs tonics in situazion contrastivis

Al è obigatori doprâ il pronon nominatîf tonic ancje cuant che il so contignût al è focalizât contrastivamentri. Tes rispuestis dal dialic (48) si pues viodi che ometi i pronons *jo* o *lui* nol è acetabil.

(48) A: Isal to fradi che al à comprât une machine gnove?

B': No, o soi [jo]_{FC}

B'': No, nol è [lui]_{FC}, o soi [jo]_{FC}

I prons di prime e di seconde persone a son obligatoris ancje cuant che a corispuindin a doi topics che si contrastin (TC), come *jo* e *tu* tal esempi (49).

(49) A: *Ce fasîno jo e te doman?*

B: [*Jo*]_{TC} *o voi a cjatâ mê mari e* [*tu*]_{TC} *tu vâs a fâ la spese*

Tal câs di prons di tierce persone doprâts par segnâ doi topics che si contrastin si à di tignî presint che e je une restrizion: stant che i prons di cheste fate a son anaforics, par podêju doprâ no àn di jessi dificolts par ricostruî il referent/antecedent. Par esempi, tal dialic (50), i prons *lui* e *jê* si ju pues doprâ parcè che si capis cun facilitât che l'antecedent di *lui* al è *Pieri* e l'antecedent di *jê* al è il non *Marie*. Te rispueste B" dal dialic (51), invezit, la pronominalizazion no je acetabile parcè che nol è plui clâr a cui che si riferissin i doi prons *lui*.

(50) A: *Dulà vano Pieri e Marie?*

B': [*Pieri*]_{TC} *al va a cjase e* [*Marie*]_{TC} *e va a vore*

B'': [*Lui*]_{TC} *al va a cjase e* [*jê*]_{TC} *e va a vore*

(51) A: *Dulà vano Pieri e Pauli?*

B': [*Pieri*]_{TC} *al va a cjase e* [*Pauli*]_{TC} *al va a vore*

B'': #[*Lui*]_{TC} *al va a cjase e* [*lui*]_{TC} *al va a vore*

14.2.6.3. Altris ûs pai prons nominatîfs tonics

Se il contignût di un pronon nominatîf nol è focalizât o se no si lu dopre intune situazion contrastive, par solit il pronon nol è. Dut câs, si lu pues doprâ se si vûl enfatizâ il sogjet, come tai esempi (52) e (53).

(52) *Ce saio jo?*

(53) *Cumò jo mi soi propit stufât. Mi cjapi sù e o voi a cjase*

Un altri câs là che un pronon nominatîf al pues jessi doprât ancje se il so contignût nol è focalizât al è cuant che al è dislocât. Te rispueste di B tal dialic (54) si viôt che il pronon *jo* al è te sô posizion normâl (stant che il verp *rivâ* al è inacusatîf, il sogjet si lu cjate in posizion postverbâl). Tal dialic (55), invezit, al e spostât fûr de frase, a man çampe.

(54) A: *Ce isal sucedût tal 1983?*

B: *O soi rivât (jo) in Friûl*

(55) A: *Ce âstu fat 1983?*

B: *Jo, tal 1983, o soi rivât in Friûl*

Un pronon al pues jessi ancje dislocât a man drete, come te rispueste di B tal esempi (56). Intune frase declarative la dislocazion a man drete e je plui normâl se la frase no à un significât neutrâl ma e à une conotazion epistemiche (v. cjapitul 30).

(56) A: *Ce i podîno regalâ a papà cuant che al finis i agns?*

B: *Mah, no sai, jo*

14.2.6.4. Pronons personâi datîfs, acusatîfs e riflessîfs tonics in situazion di focus informatîf

In merit a cuant che si dopriu, i prons datîfs si àn di doprâ in mût obligatori cuant che il lôr contignût al è focalizât informativamentri. Par esempi, te rispueste dal dialic (57) il pronon *mi* no si pues ometilu.

(57) A: *A cui i àno dât il premi?*

B: *Mal àn dât [a mi]_{FI}*

Ancje i prons acusatîfs tonics si àn di doprâ obligatoriametri cuant che il lôr contignût al è focalizât informativamentri, sedi cuant che a àn funzion di ogjet diret che cuant che a àn altris funzions sintatichis. Par esempi, te rispueste B" dal dialic (58) e dal dialic (59) il pronon *me* no si pues ometilu.

(58) A: *Cui àno clamât?*

B: *Mi àn clamât [me]_{FI}*

(59) A: *Di cui fevelavino cuant che tu sês jentrât?*

B: *A fevelavin di [me]_{FI}*

Come che si à za viodût chi sore cui prons no riflessîfs, al è obligatori doprâ i prons riflessîfs tonics cuant che il lôr contignût al è focalizât informativamentri. Par esempi, te rispueste B" dai dialics (60), (61) e (62), si viôt che i prons riflessîfs tonics focalizâts informativamentri no puedin jessi ometûts ni cuant che a àn funzion di ogjet diret (60), ni cuant che a son ogjet indiret (61), ni cuant che a àn altris funzions sintatichis come, par esempi, complement di argoment (62).

(60) A: *Cui âstu di petenâ?*

B': *[Me]_{FI}*

B": *O ai di petenâmi [me]_{FI}*

(61) A: *A di cui i dedichistu il to libri?*

B': *A [mi]_{FI}*

B": *Mal dedichi a [mi]_{FI}*

(62) A: *Di cui fevelistu?*

B': *Di [me]_{FI}*

B": *O feveli di [me]_{FI}*

14.2.6.5. Pronoms personâi datîfs, acusatîfs e riflessîfs tonics in situazion contrastivis

Al è obligatori doprâ i prons datîfs e acusatîfs tonics, ma ancje chei riflessîfs, ancje cuant che il lôr contignût al è focalizât contrastivamentri. Tes rispuestis dal dialic (63) si pues viodi che ometi i prons datîfs *mi* o *lui* nol è acetabil. Te stes maniere, tes rispuestis dai dialics (64) e (65), si pues viodi che ometi i prons acusatîfs *me* o *lui* nol è acetabil. Tes rispuestis dai dialics (66-68), po, si pues viodi che ometi i prons riflessîfs *me*, *mi* o *se* nol è acetabil.

(63) A: *I àno dât il premi a to fradi?*

B': *No, a [mi]_{FC}.*

B": *No, no jal àn dât [a lui]_{FC}, mal àn dât [a mi]_{FC}.*

(64) A: *Âno clamât to fradi?*

B': *No, mi àn clamât [me]_{FC}*

B": *No, no lu àn clamât [lui]_{FC}, mi àn clamât [me]_{FC}.*

(65) A: *Fevelavino di to fradi?*

B': *No, a fevelavin di [me]_{FC}.*

B": *No, no fevelavin di [lui]_{FC}, a fevelavin di [me]_{FC}.*

(66) A: *Cui âstu petenât? Tô sûr?*

B': *No, mi soi petenade [me]_{FC}.*

B": *No, no le ai petenade [jê]_{FC}, mi soi petenade [me]_{FC}*

(67) A: *I âstu regalât il libri a to fradi?*

B': *No, mal soi regalât a [mi]_{FC}.*

B": *No, no jal ai regalât a [lui]_{FC}, mal soi regalât a [mi]_{FC}*

(68) A: *Fevelavie di to fradi?*

B': *No, e fevelave di [se]_{FC}*

B'': *No, no fevelave di [lui]_{FC}, e fevelave di [se]_{FC}*

I prons tonics datîfs a son obligatoris ancje cuant che a corispuindin a doi topics che si contrastin (TC), come *mi* e *ti* tal esempi (69). La stesse robe e sucêt cui acusatîfs tonics, come *me* e *te* tal esempi (70). Ancje i prons riflessîfs tonics a son obligatoris ta chest contest, come *mi* e *se* tal esempi (71).

(69) A: *Cemût si dividino la ereditât di agne Luzie?*

B: *Fasìn cussì: [a mi]_{TC} mi reste la cjase e [a ti]_{TC} ti restin i cjamps*

(70) A: *Cui àno dit che a vuelin clamâ par fâ lis suplencis te scuele di San Denêl?*

B': *A àn dit che mi vuelin clamâ [me]_{TC} par fâ matematiche e che ti vuelin clamâ [te]_{TC} par fâ gjeografie*

(71) A: *A di cui i daiso reson tu e to fradi?*

B: *Jo mi doi reson a [mi]_{TC} e lui si da reson a [se]_{TC}*

Se il contignût dai prons datîfs o acusatîfs di tierce persone al ven presentât in forme contrastive, e je la stesse restrizion che si à viodût pai prons nominatîfs di tierce persone: no àn di jessi dificolts par podê ricostruî il referent/antecedent. Par esempi, te rispueste B'' dal dialic (72), i prons *lui* e *jê* si ju pues doprâ parcè che al è facil capî che l'antecedent di *lui* al è *Pieri* e l'antecedent di *jê* al è *Marie*. Te rispueste B'' dal dialic (73), invezit, la pronominalizazion no je acetabile parcè che nol è clâr a cui che si riferissin i doi prons *lui*. La stesse robe e sucêt ancje cui prons tonics acusatîfs. Par esempi, te rispueste B'' dal dialic (74) i prons *lui* e *jê* si pues doprâju parcè che si capis che l'antecedent di *lui* al è *Pieri* e l'antecedent di *jê* al è *Marie*. Te rispueste B'' dal dialic (75), invezit, la pronominalizazion no je acetabile parcè che no si capis a cui che si riferissin i doi prons *lui*.

(72) A: *Ce ur àno regalât a Pieri e a Marie?*

B': *[A Pieri]_{TC} i àn regalât un libri e [a Marie]_{TC} i àn regalât un orloi*

B'': *[A lui]_{TC} i àn regalât un libri e [a jê]_{TC} i àn regalât un orloi*

(73) A: *Ce ur àno regalât a Pieri e a Pauli?*

B': *[A Pieri]_{TC} i àn regalât un libri e [a Pauli]_{TC} i àn regalât un orloi*

B'': *#[A lui]_{TC} i àn regalât un libri e [a lui]_{TC} i àn regalât un orloi*

(74) A: *A son vignûts a stâ dongje di nô doi zovins. Mi àn dit che a àn non Pieri e Marie. Ju cognossistu?*

B': *O cognòs [Pieri]_{FC}, ma no [Marie]_{FC}*

B'': *Lu cognòs [lui]_{FC}, ma no le cognòs [jê]_{FC}*

(75) A: *A son vignûts a stâ dongje di nô doi zovins. Mi àn dit che a àn non Zuan e Jacum. Ju cognossistu?*

B': *O cognòs [Zuan]_{FC}, ma no [Jacum]_{FC}*

B'': *#Lu cognòs [lui]_{FC}, ma no lu cognòs [lui]_{FC}*

14.2.6.6. Altris situazions là che si doprin i prons datîfs e acusatîfs tonics

Se il contignût di un prons datîf, acusatîf o riflessîf tonic nol è l'element focalizât drenti di une frase o se no si lu dopre intune situazion contrastive, par solit il prons nol è. Tal câs dal dialic (76), par esempi, l'ogjet indiret al salte fûr in forme di prons aton (*nus*) e no tonic (*nô*). Tal câs dal dialic (77), invezit, al è l'ogjet diret che al salte fûr in forme di prons aton (*mi*) e no tonic (*me*).

(76) A: *Cui aial sunât il campanel?*

B: *Al jere il puestin. Nus à puartât une raccomandade*

(77) A: *Ce àno fat cuant che tu sês lâi vie?*

B: *Mi àn saludât*

Un câs là che un pronon datîf tonic o un prononacusatîf tonic (cun funzion di ogjet diret) a puedin jessi doprâts anje se il lôr contignût nol è focalizât al è cuant che a son dislocâts. Te rispueste di B tal dialic (78) si viôt che il pronon datîf *nô* al è te sô posizion normâl (vâl a dî dopo dal verp). Te rispueste B" dal dialic (79), invezit, al è spostât fûr de frase, a man çampe. Te rispueste di B tal dialic (80), invezit, si viôt che il pronon acusatîf *me*, che ta chest câs al è focalizât, al è te sô posizion normâl (vâl a dî dopo dal verp). Te rispueste B" dal dialic (81), invezit, al è spostât fûr de frase, a man çampe. Tal câs dai dialics (82-83), po, si viôt che l'ogjet diret al salte fûr in forme di pronon riflessîf aton (*mi*) e no tonic (*me* come ogjet diret o *mi* tonic come ogjet indiret).

(78) A: *A cui i àno regalât il libri?*

B: *Nus al àn regalât a nô*

(79) A: *Ce us àno regalât?*

B': *Nus àn regalât un libri.*

B": *A nô, nus àn regalât un libri.*

(80) A: *Cui àno clamât par fâ la suplence?*

B: *Mi àn clamât [me]_{FI}*

(81) A: *Par ce suplence ti àno clamât?*

B': *Mi àn clamât par fâ matematiche*

B": *Me, mi àn clamât par fâ matematiche*

(82) A: *Ce âstu fat prime di jessî di cjase?*

B: *Mi soi petenât*

(83) A: *Ce âstu fat cuant che tu âs finît i agns?*

B: *Mi soi regalât un libri*

I prons acusatîfs o riflessîfs introdusûts di une preposizion, invezit, a son simpri tonics. Par esempli, te rispueste di B tal dialic (84), il pronon *me* (che nol è focalizât e nol è doprât contrastivamentri) al comparis te forme toniche *me* e no te forme atone *mi*. La stesse robe e sucêt te rispueste di B tal dialic (85), là che il pronon riflessîf *se* (che nol è focalizât e nol è doprât contrastivamentri) al comparis te forme toniche *se* e no te forme atone *si*.

(84) A: *Àno fevelât ben di te?*

B: *No, no àn fevelât [ben]_{FC} di me, a àn fevelât [mâl]_{FC} di me*

(85) A: *Aial fevelât ben di se?*

B: *No, nol à fevelât [ben]_{FC} di se, al à fevelât [mâl]_{FC} di se*

14.3. Pronoms personâi atons

I prons personâi atons a àn in comun la carateristiche che no àn un acent tonic. Cheste carateristiche e à come consequence che no si ju pues cjatâ isolâts e che no puedin jessi focalizâts ni dislocâts. La posizion dai prons personâi atons no je libare come chês di chei tonics: a àn di jessi simpri adiacents a la forme verbâl là che si poin fonologicamentri. Se a son denant dal verp, si dîs che a son in posizion **proclitiche**; se a son daûr dal verp, a son **enclitics**. Cuant che a son proclitics, tra un pronon aton e il verp al pues jessi dome un altri pronon aton o la negazion *no* (che in furlan al è un clitic). Cuant che si cjatin in posizion enclitiche, tra un clitic e il verp al pues jessi dome un altri clitic.

I prons personâi clitics a àn diviersis funzions sintatichis, che si lis pues meti adun – tal câs dal furlan – in cuatri categoriis principâls (cf. Todolî, 2008, p. 1371-1376): i prons si

puedin doprâ come sogjet clitic dal verp, come argument dal verp, come zonte al verp e come element inerent dal verp. Cuant che a son doprâts come sogjet clitic dal verp, si compuartin come marcjîs di acuardi (cfr. § 14.3.1.). Cuant che a son doprâts come **argument** dal verp, la lôr presince e je necessarie par che la frase e sedi ben costruide. Par esempi, in (86) si viôt che il pronon ogjet diret *lu* nol pues jessi ometût, e in (87) si viôt che il pronon ogjet indiret *i* al è necessari.

(86) *O cîr un regâl par mê sôr, però no *(lu) cjati*

(87) *O cîr mê sôr parcè che *(i) vuei dâ un regâl*

Cuant che a son une **zonte** al verp, in realtât no son necessaris par che la frase e sedi gramaticâl, ma il significât de frase al pues cambiâ se no son. Par esempi, te frase (88) si viôt che il pronon *mi* al pues jessi o no; cuant che al è, si da ad intindi che cui che al fevele al è plui implicât te frase.

(88) a. *Mê fie no mi mangje nuie, e je piel e vues*

b. *Mê fie no mangje nuie, e je piel e vues*

Pai câs cuant che a son **inerents** tal verp, che si viodi la part sui riflessîfs (§ 14.3.4.).

Ta cheste part dal cjapitul si descrivin i prons clitics lant daûr de lôr forme e des lôr funzions sintatichis. Prin si fevele dai prons nominatîfs (§ 14.3.1.), po di chei datîfs (§ 14.3.2.), di chei acusatîfs (§ 14.3.3.), di chei riflessîfs (§ 14.3.4.) e des situazions là che il pronon clitic al comparîs dutune cun chel tonic (§ 14.3.5.). Po dopo, si discor dal pronon partitîf *indi* (§ 14.3.6.) e dai ûs speciâi dal pronon *i* (§ 14.3.7.). A la fin, si fevele des cumbinazions di prons atons (§ 14.3.8.).

Prin di viodi i câs là che i prons atons a àn une funzion sintatiche clare e une semantiche che e fâs riferiment a un element dal mont reâl o dal discors, si à di ricuardâ che a esistin ancje câs là che chescj prons a son lessicalizâts in espressions idiomatichis là che nol è clâr se si riferissin pardabon a alc di concret o se a rimandin a ideis gjenerâls come “une robe”. Di espressions di cheste fate a ’nd è plui di cualchidune, come par esempi *savêle lungje, dâle ad intindi, par fâle curte e dîle dute...*

14.3.1. I prons clitics nominatîfs

Lis lenghis che a àn un dople schirie di prons a son pocjîs. Di fat, in talian e in spagnûl a son dome i prons tonics. La dople schirie si le cjate in francês e tes varietâts romanzis de Alte Italie. In furlan al esist un clitic nominatîf par ogni persone, come che al sucêt in francês e in diviers dialets galoitalics. I dialets venîts, invezit, normalmentri a àn un inventari difetîf: al esist nome il clitic nominatîf di seconde persone singolâr, tierce persone singolâr e tierce persone plurâl. Rispiet aes varietâts de Alte Italie, in furlan i clitics nominatîfs si doprin plui dispès, parcè che il pronon clitic nominatîf al è obligatori te plui part dai contescj, indipendentmentri de presince di un altri sogjet (un pronon tonic o un sintagme nominâl) (89). Par chest motîf, cualchi studiôs al fevelave di “prons pleonastics” (par esempi, Francescato 1966).

(89) a. *Al mangje masse formadi*

b. *Lui *(al) mangje masse formadi*

c. *Pieri *(al) mangje masse formadi*

d. *Cualchidun *(al) mangje masse formadi*

e. *Al è impuartant fâ sport cun regolaritât*

La Tabele 14.5. e mostre lis **formis** di clitic nominatîf dal furlan. Chestis formis a puedin jessi dopradis come proclitichis o come enclitichis: lis primis si doprin tes frasis declarativis e subordenadis, lis secondis tes frasis interrogativis e in ciertis sortis di frasis principâls (cfr. *infra*).

	Pronoms proclitics	Pronoms enclitics
1ps	<i>o</i>	<i>o</i>
2ps	<i>tu</i>	<i>tu</i>
3ps m	<i>al</i>	<i>al</i>
3ps f	<i>e</i>	<i>e</i>
1pp	<i>o</i>	<i>o</i>
2pp	<i>o</i>	<i>o</i>
3pp	<i>a</i>	<i>o</i>

Tab.14.5. *L'inventari dai pronomi clitics sogjet dal furlan comun.*

Come che si viôt te tabele, a son diviersis formis omofonis. Di fat, tra i proclitics nome i pronomi di 2ps (*tu*) e chei di 3p (*al* pe 3ps masculine, *e* pe 3ps feminine, *a* pe 3pp) a àn une forme specifiche. Chei altris a son plui sincrètics. Plui di precîs, la 1ps, la 1pp e la 2pp a àn *o*, e te 3pp si dopre *a* sedi pal masculin che pal feminin.

Tra i pronomi enclitics, il pronome *o* al è stât slargjât ancje ae 3pp.

- (90) a. *O clami* - *Clami-o?*
 b. *Tu clamis* - *Clamis-tu?*
 c. *Al clame* - *Clami-al?*
 d. *E clame* - *Clami-e?*
 e. *O clamìn* - *Clamìn-o?*
 f. *O clamaïs* - *Clamaïs-o?*
 g. *A clamin* - *Clamin-o?*

Il pronome di 3ps *al* è ven doprât, te plui part des varietâts dal furlan centrâl, ancje come sogjet impersonâl, par esempi, cuntun verp meteorologjic (91) o cun cierts verps impersonâi come *someâ* (92). Cun di plui, al salte fûr ancje te costruzion esistenziâl *a 'nd è* (là che al piert l'element *-l*) (93).

- (91) a. *Al plûf*
 b. *Al è frêt*
 c. *Al tone*
 (92) *Al somee che Pieri al rivarà doman*
 (93) a. *A 'nd è trê*
 b. *In cjamare a 'nd è un gjat*

I pronomi clitics sogjet no si doprin cuant che il verp al è al imperatîf (94) o intune forme no flessionade (gjerundi, infinit, participi) (95).

- (94) a. *(*O) fasêt i compits!*
 b. *Fasêt-(*o) i compits!*
 (95) a. *Toni al è rivât (*al) cjaminant*
 b. *Pieri al impromet di (*al) ubidî sô mari*

Lis **funzions** dai clitics nominatîfs si puedin descrivi a doi nivei: a nivel morfologic e a nivel sintatic. A nivel morfologic, i clitics nominatîfs a contribuissin a determinâ i trats di persone e numar dal sogjet (e pe 3ps – e in cualchi varietât ancje pe 3pp – ancje il gjenar). A nivel sintatic, invezit, il clitic nominatîf al contribuîs a determinâ il tipo di frase: tes frasis declarativis principâls e in dutis lis frasis declarativis e tes interrogativis subordenadis al è in posizion proclitiche, ma in altris sortis di frasis come lis interrogativis diretis, lis otativis o altris frasis cul conîuntîf enclitic (96f).

- (96) a. *Al ven*
 b. *A mi àn domandât se al ven*
 c. *Vegnial?*
 d. *Fossial vignût!*
 e. *Sedistu benedet!* (Benincà & Vanelli 2016: 152)
 f. *Sedial puar o sedial siôr, no mi impuarte* (Benincà & Vanelli 2016: 152)

Ancje se i clitics nominatîfs si doprin tendenzialmentri cuntun verp flessionât, a esistin ancje contescj là che i prons – se a son proclitics – a vegnin ometûts. Al fâs ecezion in clitic di 2ps *tu*, che al ven realizât simpri:

1. cuant che dutune cul verp a comparissin un pronon clitic ogjet o un riflessîf (diret o indiret), la presince dal pronon clitic nominatîf e je opzionâl e e dipent dal contest, ma ancje de varietât di furlan centrâl che si fevele (vd. ancje § 14.3.8.):

- (97) a. *(E) le cjate*
 b. **(Tu) le cjatis*
 c. *(O/I) ur ai dât un libri*
 d. **(Tu) ur âs dât un libri*
 e. *(O/I) mi viôt*
 f. **(Tu) ti viodis*

2. Il clitic nominatîf al è opzionâl ancje cuant che prime dal verp e je la negazion *no*. Si à di notâ che in chest câs il pronon di 3ps *al* al cjape sù la forme *-l*, che si tache daûr de negazion, biel che *a* al pues saltâ fûr opzionalmentri denant de negazion (98b-c).

- (98) a. *(I) no cjanti*
 b. *(A) no cjantin*
 c. *(A) nol cjante*

3. tes frasis subordenadis introdusudis dal pronon relatîf *cu* (che aromai al à sparît tal furlan centrâl e si lu dopre dome in ciertis varietâts conservativis de Cjargne) e dal pronon corelatîf *cui*:

- (99) a. *Il fantat cu rive al è gno fradi*
 b. *Distirâts te jerbe a lusôr di lune, cui pree, cui cjante, cui conte la storie dal Sant* (Faggin 1997 p. 117)

4. Cun formis verbâls impersonâls come *bisugne* e *covente*, in cualchi varietât furlane centrâl nol è il clitic, ma in altris varietâts al è obligatori:

- (100) a. *(E/A) bisugne rispîetâ lis leçs*
 b. *(A) covente dit che al à reson*

5. Cul sogjet negatîf *nissun*, il clitic nominatîf al comparîs (te forme *-l*) se e je ancje la negazion *no*. Se no je la negazion, al è opzionâl:

- (101) a. *Nissun (al) sa trop che al coste*
 b. *Nissun nol sa trop che al coste*
 c. *Nol è rivât nissun*

Cuant che il clitic nominatîf al è enclitic, invezit, al è compatibil cun ducj chei altris pronoms clitics e cu la negazion. Cun di plui, al comparis anje cul sogjet *nissun*.

- (102) a. *No cjantial?*
 b. *No cjantîno?*
 c. *Le cjantaiso?*
 d. *Ti aial dât un regâl?*
 e. *No isal rivât nissun?*

14.3.1.1. Il furlan come lenghe a sogjet nul

Il fat che i clitics nominatîfs a son obligatoris in cuasi ducj i contescj al podarès fâs pensâ che il furlan al fos une lenghe a sogjet nul, come l'inglês o il todesc. Dut câs, cun dut che dispès chescj clitics a vegnin clamâts 'clitics sogjet', in realtât **no** àn la funzion sintatiche di sogjet. Chest al ven dimostrât dal fat che si ju cjate independentementri de presince di un altri element che al fâs di sogjet, come che si viôt tal esempli (95). Cheste interpretazion si le dimostre anje cui esemplis chi sot: in (103) il clitic nominatîf al comparis dutune cuntun sogjet lessicâl postverbâl (*i fantats*); tai doi esemplis dopo (104-105), il clitic nominatîf si lu cjate fintremai in frasis relativis o in interrogativis sul sogjet, là che normalmentri nol è puest par realizâ un vêr sogjet.

- (103) a. *A son rivâts i fantats*
 b. *O sin stâts nô*
 (104) a. *Il frut che al è vignût îr al è gno nevôt*
 b. *Carli, che al mangje cetant, al è plui magri di te*
 (105) a. *Cui isal rivât?*
 b. *Cui mangjial cheste torte?*

Duncje, cuant che il clitic nominatîf si lu dopre dutune cuntun sogjet plen, al è il secont che al à la funzion sintatiche di sogjet. In maniere paralele, tai câs là che il clitic nominatîf al salte fûr cence che a sedin altris sogjets, si scrupule che la funzion di sogjet le davuelç un sogjet nul, propit come che al sucêt in lenghis come il talian o il spagnûl, là che il sogjet al pues no jessi esprimût. Tai esemplis (106) si segne cu la espression *pro* il sogjet nul, come che si use a fâ tai studis di sintassi.

- (106) a. *Dulà isal Luche? **pro**_{3sg.m.} al è lâ a cjase di sô none*
 b. ***pro**_{2sg.} tu crodis che **pro**_{1sg.} o varès di lâ in feriis*

In (106a) *Luche* al è za presint te frase interrogative. Par chest motîf nol covente ripetilu (e nol covente nancje doprâ un pronon fuart) e, come che si fasarès par talian o par spagnûl, si dopre un sogjet nul. In (106b) la situazion e je un pôc diferente parcè che o vin une frase declarative principâl e une subordenade: anje ta chest câs, però, si doprin doi sogjets nui (il prin di 2ps e il secont di 1ps), parcè che i participants ae conversazion no son focalizâts, e no sin nancje intun contest di cambiament di topic (cfr. § 14.2.6.1., 14.2.6.3.). Duncje si puedin doprâ doi sogjets nui, anje se a àn referents diferents (propit come tal talian o tal spagnûl). La comprension e je possibile in ogni câs in grazie de cumbinazion tra desinence verbâl e clitic nominatîf, che e permet di evitâ ambiguitâts. Il clitic nominatîf si compuarte, duncje, come une marce di flession, pluitost che come un sogjet sintatic.

In conclusion, il furlan al pues jessi considerât une lenghe a sogjet nul: cuant che il sogjet al è za cognossût e recuperabil dal contest, nol è focalizât o contrastât, il sogjet nol è realizât fonologicamentri (107a); ta chei altris câs si dopre un pronon tonic (cfr. § 14.2.1.), un sintagme nominâl o non propri.

- (107) a. *pro* e *cjante*
 b. *Jê* e *cjante*
 c. *La maestre* e *cjante*
 d. *Marie* e *cjante*

14.3.2. Pronoms personâi datîfs atons

La *forme* dai prons personâi datîfs atons dal furlan centrâl e je chê che si viôt te tabele 14.6. Pal pronon di 3pp, in plui de variant *ur*, al è normâl cjatâ ancje la forme *i*, massime te lenghe fevelade (Benincà, 2007, p. 120; Vanelli, 2007, p. 93; Faggin, 1997, p. 103; Benincà e Vanelli, 2015, 397; Heinemann, 2007, p. 124). Il pronon *ur* al à ancje l'alomorf *jur*, che si dopre cuant che il pronon al è tacât in enclisi a une forme verbâl che e finîs cun *-t* (vosait+ur > vosaitjur, vosant+ur > vosantjur).

	Forme ortografiche te lenghe comune	Pronuncie plui comune tal furlan centrâl
1ps	<i>mi</i>	[mi]
2ps	<i>ti</i>	[ti]
3ps	<i>i</i>	[i]
2pp	<i>nus</i>	[nus]
2pp	<i>us</i>	[us]
3pp	<i>ur/jur</i>	[ur]/[jur]

Tab. 14.6. *Pronoms personâi datîfs atons de lenghe comune e pronuncie plui difondude tal furlan centrâl.*

La *funzion* plui impuartante dai prons di cheste sorte e je chê di ogjet indiret. Dongje di cheste funzion principâl, a àn ancje altris funzions secondariis, che a àn daûr une semantiche e une struture sintatiche diferente: il datîf etic (*Mê fie no mi mangje nuie, e je piel e vues*), il datîf benefatîf (*I ai comedât i bregons a gno fi*) e il datîf di possès (*Mi fâs mâl la schene*).

La lôr *posizion* e je subit dongje dal verp. In posizion proclitiche, se a son presints ancje un clitic nominatîf o une negazion, il clitic datîf al è chel plui dongje dal verp, come che si viôt tai esempris (108) e (109). Se al è ancje un clitic acusatîf (par esempris te secuencia *ti + lu = tal*, là che il < t > al è l'alomorf dal clitic datîf, v. § 14.3.8.) o il partitîf *indi* (ta chest câs il so alomorf *'nt*, v. § 14.3.6.), come che si viôt in (110) e in (111), il clitic datîf al è il secont plui dongje dal verp.

- (108) *Doman a ti consegnin un pac*
 (109) *Doman a no ur consegnin un pac*
 (110) *Passantdoman a no tal consegnin*
 (111) *Passantdoman a no mi 'nt consegnin nancje un*

In posizion enclitiche, il pronon datîf aton al è simpri chel plui dongje dal verp (112), ancje se a son un pronon acusatîf aton come *-al* in (113) o il partitîf *indi* come in (114).

- (112) *O volevi dâti un regâl*
 (113) *O volevi dâtal*
 (114) *O volevi dâtint un altri*

Chescj pronoms si ju cjate dome in proclisi cui mûts verbâi finîts: cul indicatîf come in (115), cul coniuntîf come in (116) e cul condizionâl come in (117).

- (115) *Ti àno fevelât ben di chel ristorante?*
 (116) *No crôt che ti vuelin fâ un regâl*
 (117) *Ti plasaressial lâ in feris in Grece?*

Se un verp al è in imperatîf, invezit, i pronoms datîfs a son in posizion enclitiche. La presince di un pronon enclitic e compuarte ancje trasformazions te forme verbâl. La *-e* finâl de 2ps dai verps de prime coniugazion si trasforme in *-i* (118) e la desinence *-Ø* di chês altris coniugazions e cambie in *-i* (119). Il */t/* finâl de 2pp al ven elidût te pronuncie se daûr al è un pronon che al scomence cuntune consonant, come in (120), ma no in (121).

- (118) *fevel-e + mi > fevelimi* [fe'velimi]
 (119) *crôt-Ø + mi > crodimi* ['krodimi]
 (120) *fevel-ait + mi > fevelaitmi* [feve'laïmi]
 (121) *domand-ait + i > domandaitji* [doman'daïti]

Chescj pronoms si ju cjate dome in posizion enclitiche cul infinît come in (122) e cul gjerundi (123).

- (122) *La idee di telefonâti no je stade mê*
 (123) *Al crôt che, disintmi che si pintis, jo lu perdoni*

Tal furlan centrâl i pronoms di chest fate si doprin in proclisi cui timps componûts che a cjapin dentri un participi passât, come in (124). In altris varietâts, bande Glemone e bande Gurize, i pronoms datîfs di tierce persone (bessôi o cun daûr il pronon acusatîf) a puedin ancje jessi doprâts in enclisi daûr dai participis, come in (125) e (126) (Marchetti, 1985, 217-218).

- (124) *Mi/ti/i/nus/us/ur àn puartât un regâl*
 (125) *A àn puartadjur un regâl*
 (126) *A àn puartadjural*

Se a dipendin di une costruzion fate di un verp modâl e un infinît, i pronoms personâi clitics a puedin jessi sedi in proclisi come in (127) che in enclisi come in (128), ma la posizion enclitiche e je che plui normâl (v. ancje § 7.1.1 e Benincà, 2007, p. 121).

- (127) *Ti vuei fevelâ*
 (128) *O vuei fevelâti*

La stesse robe e sucêt ancje cu lis perifrasis verbâls che a cjapin dentri un infinît, come che si viôt tai esemplis di (129) e (130).

- (129) *O ai scomençât a fevelâur*
 (130) *Ur ai scomençât a fevelâ*

14.3.2.1. Pronoms personâi datîfs atons cui averbis *daûr*, *intor* e *ca*

I prons personâi ogjet indiret atons singolârs *mi*, *ti*, *i*, il pronon plurâl *jur* e il riflessîf *si* si ju pues cjatâ ancje in posizion enclitiche cui averbis *daûr* e *intor* (Marchetti, 1985, p. 213), come se di viôt tal esempi (131).

(131) *Nol veve nuie intorsi*

Il pronon ogjet indiret aton *mi* si lu pues cjatâ ancje in enclisi al averbi *ca*, che al pues funzionâ come imperatîf cul significât di “dami ca”, come in (132). A son atestadis ancje formis di 2pp come *camaitmal* (pronunciât [ka'majmal]).

(132) *Camichel libri!*

14.3.3. Pronoms personâi acusatîfs atons

La *forme* dai prons personâi acusatîfs atons dal furlan centrâl e je chê che si viôt te tabele 14.7. In ciertis varietâts di furlan centrâl (par esempi, a Coseanet e a Sedean) e je une difference tra la forme proclitiche dal pronon di 3ps f (*la*) e chê enclitiche (*le*) (Marchetti 1985, p. 213; Vanelli 2007, p. 93).

	Forme ortografiche te lenghe comune	Pronuncie plui comune tal furlan centrâl
1ps	<i>mi</i>	[mi]
2ps	<i>ti</i>	[ti]
3ps m	<i>lu</i>	[lu]
3ps f	<i>le</i>	[le]
1pp	<i>nus</i>	[nus]
2pp	<i>us</i>	[us]
3pp	<i>ju</i>	[ju]
3pp	<i>lis</i>	[lis]

Tab. 14.7. *Pronoms personâi acusatîfs atons de lenghe comune e pronuncie plui difondude tal furlan centrâl.*

La *funzion* dai prons di cheste sorte e je dome chê di ogjet diret. In merit ae lôr *posizion*, in proclisi il pronon ogjet diret aton *lu* (ancje te variant *al*) al è simpri l'element plui dongje dal verp, ancje se a son son presints un clitic nominatîf (133), une negazion (134) o un clitic datîf (135).

(133) *Doman a lu consegnin*

(134) *Doman a no lu consegnin*

(135) *Doman a nus al consegnin*

In posizion enclitiche, tra il pronon acusatîf aton e il verp al pues jessi dome un clitic datîf, come in (136).

(136) *O volevi dâtal a ti*

In merit ae posizion dai pronons acusatîfs atons rispjet ai diferents mûts verbâi a valin lis stessis considerazions che si àn fat te sezion § 14.3.2. pai pronons datîfs atons.

14.3.3.1. Pronons acusatîfs atons in sostituzion di elements che no son sintagmis nominâi

Il pronon personâl ogjet diret *lu* al pues jessi doprât ancje par sostituî un element che nol è un sintagme nominâl. In concret, al pues jessi doprât pas sostituî une frase interie, come che si viôt te rispueste di B tal dialic (137), là che *lu* al sostituìs “che chel li nol è farine di fâ ostiis”.

- (137) A: *Tu sâs, no?, che chel li nol è farine di fâ ostiis*
B: *Sì sì che lu sai*

Te lenghe tradizional no si dopre il pronon *lu*, invezit, par sostituî un complement predicjatîf dal verp *jessi*, come che si viôt in (138). Chest ûs al somee jessi un calc dal talian. Tai idiolets plui conservadôrs, par esprimi il contignût de frase (138), si à inant formis come “O soi une vore content, e ancje gno fradi” o “O soi une vore content, e ancje gno fradi al è une vore content” o “Tant jo che gno fradi o sin une vore contents”. La impussibilitât di doprâ *lu* par sostituî un complement predicjatîf e je inmò plui evidente se il verp copulatîf nol è *jessi*, ma *someâ*, *deventâ*, e v.i., come tal esempi (139).

- (138) **O soi une vore content e lu è ancje gno fradi.* (cf. talian *Sono molto contento e lo è anche mio fratello*)

- (139) **Pieri al è simpri stât intratabil, e ancje Zuan lu sta diventant.* (cf. talian *Pietro è sempre stato intrattabile e anche Giovanni lo sta diventando*)

14.3.4. Pronons personâi riflessîfs atons

I pronons riflessîfs atons a puedin vê *funzion* di sogjet (par chest teme, che si viodi in maniere specifiche la sezion § 14.3.4.1.), o ben chê di ogjet diret (140) o indiret (141).

- (140) *Il frut si lave*
(141) *Il frut si lave lis mans*

Cuant che a àn la funzion di ogjet diret o indiret, la *forme* e je chê che si viôt te tabele 14.8..

	Forme ortografiche te lenghe comune	Pronuncie plui comune tal furlan centrâl
1ps	<i>mi</i>	[mi]
2ps	<i>ti</i>	[ti]
3ps	<i>si</i>	[si]
1pp	<i>si</i>	[si]
2pp	<i>si</i>	[si]
3pp	<i>si</i>	[si]

Tab. 14.8. *Pronoms riflessîfs atons de lenghe comune e pronuncie plui difondude tal furlan centrâl.*

In merit ae posizion, a valin in pratiche dutis lis considerazions che si à fat pai pronoms no riflessîfs tes dôs sezions chi sore (§ 14.3.1., § 14.3.2.), cu la ecezion de pussibilitât di jessi doprâts in enclisi dopo dai participis passâts.

14.3.4.1. *Ûs impersonâl e passivant dal pronon riflessîf si*

Par formâ une frase impersonâl, o cuntun significât gjeneric, il furlan al à diviersis pussibilitâts:

1. Par esprimi il sogjet si dore un ‘tu’ gjeneric, che nol à un referent concret:

(142) a. *Cuant che tu jentris in glesie, tu ti insegnis*

(142) b. *Se tu mangjis masse, dopo al è normâl che tu vedis problemis di digjestion*

2. Il sogjet al è rapresentât di un pronon di tierce persone plurâl, no referenziâl. Ta chest câs la azion le fâs un sogjet concret, che però dispès al reste indefinît o nol è precisât (143).

(143) a. *A disin che Zuan al à vinçût al lot*

(143) b. *Par television a àn dît che doman al plûf*

3. Si dore il pronon clitic riflessîf *si* cun leture impersonâl:

(144) a. *Cuant che si jentre in glesie, si insegnisi*

(144) b. *Si dîs che lis aganis a vivin dongje dai rius*

Si à di notâ che in chestis costruzions par solit si dore dome il clitic nominatîf; il pronon tonic si pues doprâ dome cul *tu* impersonâl (145). Cul plurâl gjeneric, invezit, se si dore il pronon tonic il sogjet al devente referenziâl (146), come che si pues viodi confrontant i esemplis (145-146) cun (143-144).

(145) *Cuant che tu tu jentris in glesie, tu tu ti insegnis*

(146) a. *Lôr a disin che Zuan al à vinçût al lot*

b. *Lôr a àn dît che lis aganis a vivin dongje dai rius*

In chest paragraf si concentrin sul ûs dal clitic *si* in contescj impersonâl.

Il *si* i permet a cui che al fevele di esprimi une frase cun valôr gjeneric, o impersonâl. Cuant che si lu dore come impersonâl, il verp al è simpri ae 3ps. Cuant che, invezit, si lu

dopre come passivant, il verp al concuarde cul ogjet diret. Cui verps intransitîfs di dopre dome il *si* impersonâl.

- (147) a. *Ta chest jet si duar ben*
b. *Cuant che Messi si è fat mâl, si pensave che il Barça al pierdès subit*
c. *No si pues dî che il furlan al sedi fevelât dome in Friûl*

Cuant che il verp al è transitîf, invezit, si dopre il *si* passivant se l'ogjet al è un SN (148); cuant che l'ogjet dal verp al è un pronon, si dopre il *si* impersonâl, e duncje il verp al comparîs ae 3ps (149a-b); si dopre il *si* impersonâl ancje cuant che il verp al indiche une azion gjeneriche (149c):

- (148) a. *Ta chest ristorante si mangjin plats tipics furlans*
b. *Cuant che si lein libris cussì interessants, si è displasûts cuant che si ju finis*
(149) a. *Si lis sint dispès*
b. *Cumò mi si scolte me, no te*
c. *Chi si mangje ben*

Il *si* impersonâl e il *si* passivant no si doprin mai cun altris clitics nominatîfs, fûr che pal clitic *a* che si lu pues cjatâ, in mût opzionâl, denant dal *si* (150a). Cuant che a comparissin ancje clitics no nominatîfs, l'ordin al è '*si* – clitic'; dut câs si à di notâ che secont Rizzolatti (1998) tes varietâts dal furlan centrâl si cjatarès variazion cun rîvuart a chest ordin dai elements.

- (150) a. *(A) si cjante*
b. *Si ur da un libri*
c. *Si ur fevele*
(151) a. *Si lu puarte*
b. *Si ju conte*
c. *Si lis cjate*
(152) *Lu si viôt simpri al bar. / Si lu viôt simpri al bar.* (Rizzolatti 1998: 56)
(153) *Si 'nt viodin cetancj*

Si à di notâ che il *si* doprât come impersonâl e passivant nol si unîs mai cul clitic seguitîf (**Sal puarte*).

Un altri ordin pussibil al previôt che i clitics ogjet (diret o indiret) a sedin enclitics al verp flessionât, cuant che il sogjet al è un *si* impersonâl. Chest ordin al è obligatori cuant che il *si* impersonâl si dopre insiemi cuntun *si* riflessîf (156).

- (154) a. *Si puartilû*
b. *Si contiju*
c. *Si cjatilis*
d. *Si viodilu simpri tal bar*
(155) a. *Si dai*
b. *Si daur*
(156) a. *Si insegnisi*
b. *Si domandisi se cheste anade e sarà buine*

Se, po, inte frase cuntun *si* sogjet a son sedi un clitic acusatîf che un clitic datîf, i ordins pussibii a son i stes che cuant che al è dome un clitic datîf: il *si* al è simpri in prime posizion, e chei altris clitics a puedin jessi metûts subit dopo dal *si* (157), o ben a puedin jessi enclitics al verp (158).

- (157) a. *Si jal da*
b. *Si ur ai da*
(158) a. *Si dajal*
b. *Si daurai*

Par une tratazion gjenerâl dai grups di clitics, che si viodi § 14.3.8..

14.3.4.2. Ausiliâr dai verps cun pronon riflessîf si cun funzion di sogjet

Cuant che un verp che te forme no riflessive al vûl l'ausiliâr *vê* (come, par esempi, *fevelâ* o *lavâ*) al ven doprât cuntun sogjet impersonâl in forme di pronon *si*, si dopre l'ausiliâr *vê*, come tal esempi (159a), ma si dopre l'ausiliâr *jessi* cuant che *si* al è un pronon di tierce persone cun funzion riflessive proprie (159b) o reciproche (159c).

- (159) a. *Tai discors che a son stâts fats si à fevelât une vore ben di te*
b. *Si è lavât lis mans*
c. *Di cuant che si son divorziâts, no si son fevelâts mai plui*

Cundut che tai idiolets plui conservadôrs si preferis l'ausiliâr *vê* tai câs come chel di (159a), si sta slargjant l'ûs dal ausiliâr *jessi*, facilmentri come risultât de influence dal talian.

14.3.5. Dopleament clitic dai pronons

In ciertis situazions i pronons clitics si doprin dutune cuntun element tonic (pronon o non) che al à la stesse funzion sintatiche. Ta cheste part dal cjapitul o viodarìn in ce cundizions che si pues presentâ chest dopleament.

14.3.5.1. Dopleament dai sogjets

Come che si à viodût tal § 14.3.1., il pronon clitic nominatîf al è obligatori te plui part dai contescj, ancje se al è presint un altri element che al fâs di sogjet (un pronon tonic (160b), un sintagme nominâl (160c), un cuantificadôr (160d) o un sogjet frasâl (160e)).

- (160) a. *Al mangje masse formadi*
b. *Lui *(al) mangje masse formadi*
c. *Pieri *(al) mangje masse formadi*
d. *Cualchidun *(al) mangje masse formadi*
e. *Lâ a balâ cui amîs *(al) è un grant plasê*

14.3.5.2. Dopleament dai ogjets indirets

I pronons datîfs atons di dutis lis personis si àn di doprâ ancje cuant che il complement indiret al è esprimût cuntun sintagme nominâl o cuntun pronon tonic (Marchetti, 1985, p. 219; Faggin, 1997, p. 102; Benincà, 2007, p. 122). Te rispueste B dai esemplis (161a e 161b) si viôt che nol è pussibil ometi i pronons atons *mi* e *i*.

- (161) a. A: *A di cui i àno dât di mangjâ?*
B: A **(mi) àn dât di mangjâ a mi*
b. A: *A di cui i àno dât di mangjâ?*
B: A **(i) àn dât di mangjâ a lui*

Tai idiolets o tai registris plui influençâts dal talian, al è pussibil cjatâ esemplis là che il pronon clitic al ven ometût, come te frase *O vuest presentâlu a Giorgio*, che si le cjate tal *ASIt* (Pescarini 2011), là che facilmentri l'informadôr al à tradot une frase taliane e al à copiât la sô sintassi.

La duplicazion dal ogjet indiret clitic e je obligatorie ancje cuant che l'ogjet indiret al è spostât fûr de frase, o a çampe o – mancual dispès – a diestre (Benincà, 2007, p. 128). Cheste duplicazion si le à sedi cuant che l'element dislocât al è focalizât (come in 162b e 163b) o cuant che nol è focalizât (come in 162a e 163a).

- (162) a. *A ti, ti regali un libri*
 b. *A [ti]_{FC} ti regali un libri, no a [lui]_{FC}*
 (163) a. *A Pieri, i regali un libri*
 b. *A [Pieri]_{FC} i regali un libri, no a [ti]_{FC}*

14.3.5.3. Dopleament dai ogjets direts

Cuant che i prons acusatîfs tonics di prime o di seconde persone si doprin cu la funzion di ogjet diret intune frase cuntun verp esplicit, al è simpri obligatori doprâju dutune cul pronon aton corrispondent (Benincà, 2007, p. 122). Tal dialic (164) si viôt che la rispueste B – cun duplicazion dal pronon ogjet diret – e je acetabile.

- (164) A: *Cui àno laudât?*
 B: *A *(ti) àn laudât te*

Tal câs dai prons di tierce persone, la situazion e je diferente, tal sens che la duplicazion dal pronon, come tal esempi (165a), e je acetabile e une vore frecuente, ma la frase e je acetabile ancje cence la duplicazion, come in (165b). No je acetabile, invezit, la duplicazion se l'ogjet diret nol è un pronon ma, par esempi, un sintagme nominâl come in (165c).

- (165) a. *Cuant che a àn bisugne di alc, a lu clamin simpri lui*
 b. *Cuant che a àn bisugne di alc, a clamin simpri lui*
 c. *Cuant che a àn bisugne di alc, a (*lu) clamin simpri gno fradi*

Si dupliche l'ogjet diret clitic ancje cuant che l'ogjet diret al è spostât fûr de frase a çampe (166b) o – mancual dispès – a diestre (166c) (Benincà, 2007, p. 122). Cheste duplicazion e je pussibile ancje se l'ogjet diret al è focalizât, in maniere simile a ce che si à viodût cul ogjet indiret te § 14.3.5.2. (166d, 166e). Dut câs, cheste sorte di dopleament no funzion se l'ogjet diret spostât fûr de frase nol è un pronon (166f).

- (166) a. *Zuan al compre lis rosis*
 b. *Lis rosis, lis compre Zuan*
 c. *Lis compre Zuan, lis rosis*
 d. *[Te]_{FC} ti ai clamât, no jê!*
 e. *[Lui]_{FC} lui ai clamât, no jê*
 f. **[Pieri]_{FC} lui ai clamât, no jê!*

Tal furlan centrâl si pues vê une duplicazion di un pronon ogjet aton cuant che la part di frase là che si lu dopre e je il topic di un enunciat cuntun element focalizât, come tal dialic (167) (viôt ancje § 14.1. e § 7.1.1.1). Cheste costruzion, dut câs, no je frecuente.

- (167) A: *Cui vuelial viodi Marie? Zuan?*
 B: *No. Le vuei viodile [jo]_{FC}*

14.3.5.4. Teme sospindût

Un câs là che il pronon ogjet aton al comparîs dutune cuntun sintagme nominâl (duncje no si trate in realtât di duplicazion di un pronon) al è chel de struture che si cognòs come *teme sospindût* (Benincà, 2007, p. 127). Ta cheste costruzion si met al inizi de frase un sintagme

nominâl (dislocât) che al à une funzion sintatiche che si pues identificâle dome te riprese pronominâl, come che si viôt tes frasis di (168).

- (168) a. *Pieri, i ai dât une golarine*
 b. *Pieri, a fevelin ducj di lui*
 c. *Pieri, la golarine no i plâs*

14.3.5.5. Dopleament dai prons riflessîfs

Cuant che i prons riflessîfs tonics si doprin cu la funzion di ogjet diret o indiret intune frase cuntun verp esPLICIT, al è simpri obligatori doprâju dutune cul pronon aton corrispondent. Tai dialics (169) e (170) si viôt che la rispueste B – cun duplicazion dal pronon ogjet indiret, te forme *m[al]* o *mi* – e je acetabile.

- (169) A: *A di cui i disistu 'macaco'?!
 B: *(Mi) lu dîs a mi, ogni tant o feveli di bessôl*
 (170) A: *Cui laudistu? Te o me?
 B: *(Mi) laudi me*

14.3.6. Pronon partitîf *indi*

Cheste sezion e je dedicate al pronon *indi*. Prin di dut (§ 14.3.5.1.) si descrivin lis funzions sintachis che al pues vê tal furlan contemporani. Po dopo (§ 14.3.5.2.), si discutin câs là che chest pronon nol à une funzion sintatiche reâl ma al è stât lessicalizât in formis verbâls. Te sezion 14.3.5.3. si analize in detai il câs là che *indi* al compagne il verp *jessi* cun funzion esistenziâl. Si lasse pe sezion finâl la descrizion des formis, une vore variadis, che chest pronon al pues vê secont dai elements che al à dongje.

14.3.6.1. Funzions sintachis di *indi*

Il pronon personâl *indi* al à un caratar partitîf tal sens che, in gjenerâl, al indice une part di un insiemi che al rapresente l'antecedent dal pronon. Par furlan, *indi* al corrispuint a un sintagme preposizionâl (SP) introdusût de preposizion *di* che al è dentri di un sintagme nominâl (SN) cuantificât. *Indi* al pronominalize la part nominâl di chest sintagme, lassant *in situ* il cuantificadôr. Cheste sostituzion e je pussibile dome cuant che il SN cuantificât al à une di chestis dôs funzions sintachis: a) ogjet diret di un verp transitîf, come tai esemplis (171a-b) sogjet di un verp intransitîf inacusatîf (a pat che il sogjet al sedi rapresentât di un sintagme nominâl no definît), come in (172a). Cuant che al à chestis funzions, *indi* al pues jessi ancje ometût, cence che al sedi un cambiament tal significât de frase, come che si viôt in (171b) e (172b).

- (171) a. *O ai viodût un prât plen di cidivocs e o 'nd ai cjolts sù un pôcs*
 b. *O ai viodût un prât plen di cidivocs e o ai cjolts sù un pôcs*
 (172) a. *Setemane stade mi son rivadis cinc letaris e vuê mi 'nd è rivadis altris trê*
 b. *Setemane stade mi son rivadis cinc letaris e vuê mi son rivadis altris trê*

Cuant che il pronon *indi* al comparis cu la forme declarative di un verp inacusatîf di tierce persone (singolâr o plurâl, masculine o feminine), il clitic nominatîf al è *a*, come che si viôt in (173-176).

- (173) *Îr a son rivâts cinc telegrams e vuê a 'nt rive un altri*
 (174) *Îr a son rivadis cinc letaris e vuê a 'nt rive une altre*
 (175) *Îr a son rivâts cinc telegrams e vuê a 'nt rivin altris doi*
 (176) *Îr a son rivadis cinc letaris e vuê a 'nt rivin altris trê*

Te lenghe scrite dai autôrs che a van daûr dai modei sintatics dal talian si cjatin ancje câs di *indi* cun altris funzions, come tai esemplis (177-179), là che *indi* al ven doprât cu la funzion di complement di specificazion. Chestis funzions sintatichis di *indi*, dut câs, no fasin part de gramatiche patrimoniâl dal furlan contemporani (Verone, 2002, 59-60).

(177) *Cheste opare [...] e derive de azion autonome di cui che a 'nd è autôr e editôr* [recte: *Cheste opare [...] e derive de azion autonome dal so autôr e editôr*] (Peresson, 2008, p. 5).

(178) *Cheste situazion si à dreçade dome tal 1996, cu la aprovazion de Leç Regionâl 15, che e à individuât la grafie uficiâl e a 'nd à promovût la difusion* [recte: *Cheste situazion si à dreçade dome tal 1996, cu la aprovazion de Leç Regionâl 15, che e à individuât la grafie uficiâl e e à promovût la sô difusion*] (Carrozzo, 2009, p. 69).

(179) *La plui part di chei studis no vevin une finalitât sociolinguistiche di azion su la lenghe, par modificândi il status in positîf* [recte: *La plui part di chei studis no vevin une finalitât sociolinguistiche di azion su la lenghe, par modificâ il so status in positîf*] (Cescje, 2010, p. li).

14.3.6.2. Formis lessicalizadis di *indi*

Come che si à viodût cumò denant, te gramatiche patrimoniâl dal furlan dal di di vuê il pronon *indi* nol pues vê la funzion sintatiche di complement di moviment o di complement di argument. Dut câs a son un pôcs di verps là che *indi* si è lessicalizât, forsit come consequence dal fat che tal furlan antîc chest pronon al podeve vê altris funzions sintatichis (Marchetti, 1985, p. 221). Chescj verps a son *savênt* (massime te espression *volê savênt*, come in *No vuei plui savênt* [di *cheste robe/persona*]) e *lâsint* (che al è doprât massime in Cjargne cul significât di “lâ vie di un puest” o ancje “muri”, come te frase *E je rivade la ore di lâmint*).

14.3.6.3. Ûs di *indi* cul verp *jessi* cun funzion esistenziâl

Il pronon *indi* al pues jessi doprât dutune cul verp *jessi* cun funzion esistenziâl se il sogjet al è indefinît, come tes formis a) dai esemplis (180-181). Ta chescj câs al è ancje frecuent doprâ il verp *jessi* cence *indi* come tes formis b) dai stes esemplis. L'ûs dai pronom clitics e lis formis verbâls a van daûr des regulis che si à za viodût cuant che *indi* al corispuint ae part cuantificade dal sogjet dai verps inacusatîfs.

- (180) a. *Denant di cjase tô a 'nd è une gjaline*
b. *Denant di cjase tô e je une gjaline*

- (181) a. *Denant di cjase tô a 'nd è siet gjalinis*
b. *Denant di cjase tô a son siet gjalinis*

Se il sogjet, invece, al è definît come in (182), la forme cun *indi* no je pussibile.

- (182) a. **Denant di cjase tô a 'nd è la gjaline che e cove*
b. *Denant di cjase tô e je la gjaline che e cove*

14.3.6.4. Alomorfie di *indi*

Il teme de forme di *indi* al è complicât par plui di un motif e al merete di jessi tratât intune sezion a part. Par descrivi chescj fenomens si fâs stât sui dâts presentâts di Marchetti (1958, pp. 220-221) e di Rizzolatti (1998, pp. 56, 58). La prime considerazion che si à di fâ e je che la forme complete dal pronon no si le cjate praticamentri mai e che a puedin jessi elidudis sedi la vocâl iniziâl che chê finâl. Se e mancje la vocâl finâl, ancje il /d/ al pues jessi elidût, in funzion dal contest.

La elision de vocâl finâl e je cuasi gjeneralizade. Te rilevazion di Rizzolatti (1998), si le cjate dome in dôs localitâts dal furlan centrâl (Tarcint e Primulà). In ducj chei altris ponts di rilevazion la /i/ finâl no je stade cjatade.

La /i/ iniziâl⁵ e ven elidude se denant al è un pronon clitic *o, tu, al, e, a, mi, ti, si* (183-184) o la negazion *no* (185).

(183) *O 'nt compri dome une*

(184) *Si 'nt sint di ogni colôr*

(185) *No 'nt compri nancje une*

Cuant che *indi* al è proclitic e daûr al è un verp che al scomence cuntune consonant, come in (186) e (187), il /d/ al ven elidût e si pronuncie dome la nasâl. Se, invezit, daûr di *indi* al è un verp che al scomence cuntune vocâl, il /d/ si realize come [d] (188).

(186) *Tropis int compristu?* (*int* pronunciât [ij])

(187) *Tropis int vevistu?* (*int* pronunciât [ij])

(188) *Tropis ind âstu?* (*ind* pronunciât [ind])

Cuant che *indi* al è enclitic, come tal câs dai esemplis (189-191), il /d/ finâl al ven realizât come [t] ma al pues ancje jessi elidût.

(189) *O volevi comprânt siet*

(190) *O volevi comprânt une*

(191) *Nol voleve lâsint*

14.3.7. Pronon averbiâl *i*

Te lenghe patrimoniâl nol esist un pronon come il talian *ci*, che al pues vê une funzion averbiâl locative (*La Grecia mi piace moltissimo e ci vado in ferie ogni anno*) o esenziâl (*Sulla tavola ci sono due libri*). I doi esemplis che si à a pene citât a son ecuivalents aes versions a) di (192) e di (193). Lis versions b) des stessis frasis, invezit, a risultin dal dut inacetabilis te gramatiche furlane tradizional.

(192) a. *La Grece mi plâs une vore e o voi in feriis li ogni an*

b. **La Grece mi plâs une vore e i voi in feriis ogni an*

(193) a. *Su la taule a son doi libris*

b. **Su la taule i son doi libris*

Dut câs, tai ultins agns lis personis che a son plui influençadis dal talian a doprin – massime te forme scrite – il pronon *i* cun valôr averbiâl. Si trate di un calc sintatic dal talian che al risulte contrari aes regulis patrimoniâls de lenghe (194-196).

(194) *Ca i ven ogni domenie* [recte: *O ven ca ogni domenie*] (Cescje et al., 2010, p. 1285, *sub voce* ci)

(195) *Là i voi simpri* [recte: *O voi simpri là*] (Cescje et al., 2010, p. 1285, *sub voce* ci)

(196) *I passin dispès* [recte: *O passin dispès par chest/chel puest*] (Cescje et al., 2010, p. 1285, *sub voce* ci)

Un câs diferent al è chel des expressions là che *i* nol à pardabon un valôr averbiâl ma al è lessicalizât: nol fâs riferiment, duncje, a un antecedent, ma al fâs part de representazion dal verp a nivel lessicâl. Cualchidune di chestis costruzions e je za jentrade tal ûs corint timp

⁵ In cualchi varietât la vocâl iniziâl no je /i/ ma /a/ (v. ancje la sielte di Faggin, 1997, pp. 127-129) e, mancûl dispès, /o/ o /e/ (Pirona et al., 2001, p. 13).

indaûr (dal sigûr di plui di une gjenerazion) e si dopre ancje te lenghe fevelade. Tra chestis formis verbâls che a cjapin dentri il pronon *i* a son *volêi* (197), *pensâi sù* (198), ma a 'nd è ancje altris.

(197) *I vûl savût par fâ scliçots*

(198) *O ai di pensâi sù*

14.3.8. Grups di prons atons

Intune frase a puedin jessi diviers arguments che a comparissin in forme di prons clitics. Ta chest câs, a son regulis complessis che a previodin ce clitics che a puedin comparî e in ce ordin.

In linie gjenerâl, l'ordin dai clitics intune frase declarative al dipent de lôr funzion sintatiche:

Sogjet – ogjet indiret – ogjet diret o ben partitîf

Par esempi:

(199) a. *Tu tu mal âs contât îr*

b. *Di piruçs, tu tu mi 'nd âs dâts doi kilos*

Dut câs, a son diviersis restrizions che a limitin lis pussibilitâts di cumbinazion tra clitics:

1. In diviersis varietâts centrâls i prons nominatîfs proclitics a puedin mancjâ cuant che al è un clitic di ogjet diret o indiret (comprendûts i riflessîfs), fûr che cuant che il clitic nominatîf al è di 2ps *tu* (200c). In altris varietâts la presince dal clitic nominatîf (cu la ecezion dal *tu*) cun altris clitics e je agramaticâl. Invezit a puedin jessi doprâts dutune cun *indi*: ta chest câs, in gjenar, la *i-* iniziâl di *indi* e ven elidude. Cun di plui, ae 3ps masculine, al cole ancje il *-l* di *al* (201c):

(200) a. *(O) lu lein*

b. *(E) ur à dât un libri*

c. *(Al) si cjale tal speli*

d. *Tu tu lu ciris simpri*

(201) a. *O 'nd ai viodudis dôs*

b. *E 'nd à compradis trê*

c. *A 'nt vûl sîs*

Cuant che il clitic nominatîf al è enclitic, al à di jessi realizât simpri se te frase a son altris clitics:

(202) a. *Us puedio domandâ une robe?*

b. *Lu vûstu viodi cumò?*

c. *Ur al volêso dî cumò?*

2. I prons clitics datîf e acusatîf a puedin comparî insiemi, ma nome se il clitic acusatîf al è ae tierce persone:

(203) a. *Tal doi doman*

b. *Sai lei ducj*

c. *Us es àn regaladis par Nadâl*

(204) a. **Ti mi puedio presentâ?*

b. **Al è une ore che si ti cjale*

c. **Mi us fâs clamâ de mê segretarie*

3. Il clitic *si* impersonâl e passivant si compuarte come i clitics nominatîfs, tal sens che si lu met prime di chei altris clitics. Cun di plui, al pues provocâ la enclisi dai clitics ogjet e dal *si* riflessîf:

- (205) a. *Il gjornâl, si lu lei a buinore*
 b. *Il gjornâl, si leilu a buinore*
 c. *Ai vecjos, si ur mostre rispiet*
 d. *Ai vecjos, si mostriur rispiet*
 e. *Se al à fat alc di mâl, si disial cun creance*
 f. *Se al à fat alc di mâl, si jal dîs cun creance*
 g. *Si vergognisi*
 h. *Si viodisi*

Cuant che si dopre il clitic datîf dutune cuntun clitic acusatîf o cun *indi*, a son fenomens di coalescence. La stesse robe e sucêt ancje cuant che il pronon datîf al è riflessîf. Si à di notâ che lis formis che a risultin de union a son lis stessis sedi in proclisi che in enclisi (cun cualchi difference ortografiche):

- (206) a. *Marie tal à dât îr*
 b. *I vevi domandât doi kilos di miluçs, ma il buteghîr mi 'nd à dâts trê*
 c. *A Marc i è plasût il libri: sal è let intune setemane*
 d. *Il diretôr nus al à dît vuê buinore*
 (207) a. *Marie e voleve dâtal îr*
 b. *I vevi domandât doi kilos di miluçs, ma il buteghîr al à volût dâmint trê*
 c. *A Marc i plaseve il libri e al à volût leisal intune setemane*
 d. *Il diretôr al à decidût di dînus al vuê buinore*

Come che si à za vût dît, il pronon *si* al cree une forme unide cuntun clitic ogjet cuant che si lu dopre come riflessîf, ma no cuant che si lu dopre come sogjet impersonâl o passivant.

Lis tabelis 14.9. e 14.10. a mostrin lis cumbinazions di clitics, sedi cuant che i pronons a son proclitics che cuant che a son enclitics.

	lu	le	ju	lis	indi
OI 1ps	<i>mal</i>	<i>me</i>	<i>mai</i>	<i>mes</i>	<i>mi 'ndi</i>
OI 2ps	<i>tal</i>	<i>te</i>	<i>tai</i>	<i>tes</i>	<i>ti 'ndi</i>
OI 3ps	<i>jal</i>	<i>je</i>	<i>jai</i>	<i>jes</i>	<i>i 'ndi</i>
OI 3ps rifl	<i>sal</i>	<i>se</i>	<i>sai</i>	<i>ses</i>	<i>si 'ndi</i>
OI 1pp	<i>nus al</i>	<i>nus e</i>	<i>nus ai</i>	<i>nus es</i>	<i>nus indi</i>
OI 2pp	<i>us al</i>	<i>us e</i>	<i>us ai</i>	<i>us es</i>	<i>us indi</i>
OI 3pp	<i>ur al</i>	<i>ur e</i>	<i>ur ai</i>	<i>ur e</i>	<i>ur indi</i>
OI 3pp rifl	<i>sai</i>	<i>se</i>	<i>sai</i>	<i>ses</i>	<i>si 'ndi</i>

 Tab. 14.9. *Cumbinazions di pronoms personâi ogjet in posizion proclitiche te lenghe comune.*

	lu	le	ju	lis	indi
OI 1ps	<i>mal</i>	<i>me</i>	<i>mai</i>	<i>mes</i>	<i>mindi</i>
OI 2ps	<i>tal</i>	<i>te</i>	<i>tai</i>	<i>tes</i>	<i>tindi</i>
OI 3ps	<i>jal</i>	<i>je</i>	<i>jai</i>	<i>jes</i>	<i>jindi</i>
OI 3ps rifl	<i>sal</i>	<i>se</i>	<i>sai</i>	<i>ses</i>	<i>sindi</i>
OI 1pp	<i>nusal</i>	<i>nuse</i>	<i>nusai</i>	<i>nuses</i>	<i>nusindi</i>
OI 2pp	<i>usal</i>	<i>use</i>	<i>usai</i>	<i>uses</i>	<i>usindi</i>
OI 3pp	<i>ural</i>	<i>ure</i>	<i>urai</i>	<i>ure</i>	<i>urindi</i>
OI 3pp rifl	<i>sai</i>	<i>se</i>	<i>sai</i>	<i>ses</i>	<i>sindi</i>

 Tab. 14.10. *Cumbinazions di pronoms personâi ogjet in posizion enclitiche te lenghe comune.*

Dongje des formis che si viodin tes tabelis 14.9. e 14.10., a esistin aneje là che i doi pronoms no si fondin: *mi lu* par *mal*, *mi le* par *me*, *mi ju* par *mai*, *mi lis* par *mes*, *ti lu* par *tal*, *ti le* par *te*, *ti ju* par *tai*, *ti lis* par *tes*, *gji lu* par *jal*, *gji le* par *je*, *gji ju* par *jai*, *gji lis* par *jes*, *si lu* par *sal*, *si le* par *se*, *si ju* par *sai* e *si lis* par *ses*. Chestis formis, secont Marchetti (1985: 219), a saressin stadis introdusudis in tims resints e a saressin il risultât de influence dal talian.

14.3.8.1. Grups di pronoms atons e negazion

La negazion *no* si le met denant dal verp flessionât, denant dai pronoms clitics no nominatîfs (se a 'nd è), e ancje denant dai clitics nominatîfs *tu* e *al*. E va invezit daûr di chei altris clitics nominatîfs e dai pronoms tonics.

- (208) a. *Tu no tu le cjalis*
 b. *Lui nol à cjantât*
 c. *(O) no cjanti*

Se te frase al covente un clitic nominatîf di 3ps masculine (*al*), si à la union di *no* + *al* in *nol* (209b). Ducj chei altris clitics nominatîfs, invezit, a son escludûts o opzionâi (a seconde de varietât di furlan centrâl).

- (209) a. *Jo (i) no voi a Triest* (Coseanet)
 b. *Noaltris (i) no vin mangjât* (Coseanet)
 c. *Lôr (a) no si son fermâts* (Coseanet)

Si à di notâ che se al è ancje un clitic ogjet, si pues vê *no* tal puest di *nol*, par vie che il clitic nominatîf *al* al è opzionâl cui clitics ogjet:

- (210) a. *Zorç no(l) lu à invidât*

Il clitic *si* sogjet, invezit, al ven doprât regolarmentri cu la negazion (211), come ancje dutis chês altris sortis di clitics (212).

- (211) a. *No si vose in glesie*
 b. *No si pues dî che Aghite e sedi stade une buine sindiche*
 (212) a. *No lu viôt*
 b. *No jal ai inmò dit*
 c. *No 'nt vin comprade nancje une*

Si à di notâ che tal furlan dal Rinassiment i pronoms nominatîfs (che a jerin daûr a trasformâsi in pronoms clitics) a jerin compatibii cu la negazion e a comparivin denant de negazion.

- (213) *E parcè ch'ai no san pensà di qual* (Orl. Fur. 237, 23) (in Vanelli 1998: 74)

14.4. Pronoms alocutîfs

I pronoms *Vô*, *Lui*, *Jê* e *Lôr* (e i pronoms clitics corispondents) si puedin doprâ cun funzion alocutive, tant a dî par pandi rispjet o creance viers il destinatari dal messaç (Marchetti, 1985, p. 210-211).

In di di vuê il pronon *Vô* al è une vore pôc doprât tal furlan centrâl e al reste vîf, invezit, tes zonis conservadoris de Cjargne (ma ancje li al è in regression e al ven sostituît dal *tu*). Tradizionalmentri, al jere doprât par fevelâ a une persone anziane de stesse classe sociâl di cui che al fevelave (vecjos dal paîs, barbis, agnis, nonos, gjenitôrs, il plevan, ma ancje tra om e femine). Cumò no si lu dore plui ni cui gjenitôrs ni tra om e femine, ma si lu dore inmò cui anzians. I verps che a compagnin il *Vô* a àn di jessi in 2pp; i agjetîfs e i participis passâts a àn di concuadâ cul gjenar semantic dal referent (§ 6.1), come che si viôt tai esemplis (214) e (215).

- (214) *Agne Marie, cuant sêso rivade? Sêso strache? Ce us puedio ufrî?*
 (215) *Siôr santul, cuant sêso rivât? Sêso strac? Ce us puedio ufrî?*

I prons *Lui* e *Jê* si doprin, tradizionalmentri, par fevelâ cuntune persone cuntun status sociâl superiôr (par esempli, cul miedi o cul farmacist), ma ancje cui forescj o tai câs là che si vûl mantignî une cierte distance sociâl cul interlocutôr. Il *Lui* si lu dopre se il gjenar semantic dal referent al è masculin e il *Jê* se al è feminin. I verps a van in 3ps (masculine o feminine, rispetivamentri). I agjetifs e i participis passâts a àn di concuadâ cul gjenar semantic dal referent, come che si viôt tai esemplis (216) e (217). Ancje i prons ogjet a àn di concuadâ cul gjenar semantic dal referent (216-217).

(216) *Siore Marie, a ce ore partissie Jê? Le puartie a cjase sô fie?*

(217) *Siôr Pieri, a ce ore partissial Lui? Lu puartie a cjase sô fie?*

Il pronon plurâl *Lôr* al è doprât cetant di râr e, in pratiche, dome tai scrits une vore formai. I verps a àn di jessi in 3pp. I agjetifs, i participis passâts e i prons ogjet a concuadin cul gjenar semantic dai referents, come che si viôt in (218).

(218) *Sioris Assessoris Comunâls de minorance, stant che Lôr si son dimostradis sensibilis al probleme che e à presentât la Zonte, lis volin laudâ publicamentri.*

14.5. Particolaritâts di ciertis varietâts locâls

Lis regulis plui impuartantis pal ûs dai prons a son lis stessis in dut il teritori lenghistic furlan. Dut câs a son contescj là che si osserve variazion diatopiche:

1. Pai prons clitics nominatîfs di tierce persone, une vore di varietâts occidentâls e cjargnelis a àn lis formis *al*, *a*, *ai*, *as/ai*.

2. Cui verps meteorologjics e impersonai, ciertis varietâts occidentâls e cjargnelis a doprin un clitic *a*, omofon cul clitic feminîl e diferent dal masculin *al*. Si à di di ancje che cui verps impersonai al pues mancjâ il clitic nominatîf.

(219) a. *A piouf* (Cimolais, ASIt 2.1)

b. *A maea* (For Disore; Manzini & Savoia 2005: 106)

c. *A plouf* (Negrons)

d. *A nevia* (Negrons)

(220) a. *A poş dai che...* (Pofavri, ALD –II 92)

b. *Po dâş che...* (Barcis, ALD-II 92)

c. *A po dâsi che...* (Negrons)

3. Diversis varietâts a àn un clitic vocalic che al va denant de negazion ma ancje denant dal sogjet clitic vêr e propri: a San Michêl, par esempli, si dopre *a* cui clitics di tierce persone e *i* cui clitics di prime e seconde persone (Benincà 1994: 121 ss.). Chest clitic vocalic al è simpri proclitic e no si lu cjate mai enclitic al verp (222); tes varietâts dongje dal Lusinç, invezit, si à il clitic vocalic *a* par dutis lis personis, che in cierts contescj al precêt i clitics nominatîfs di cualsei persone (Benincà & Vanelli 2016: 150 s.). In altris varietâts occidentâls, il clitic 'vocalic' al à la forme *al* (222c),

(221) a. *I no ti cromptis mai miluçs* (San Michêl.; ASIt 2.61)

b. *A nol è rivât nissun* (*ibid.*; ASIt 2.2)

(222) a. *Dulà a van-u?* (*ibid.*; Poletto 2000: 72)

b. *I compri-tu?* (*ibid.*; Benincà 1994: 122)

c. *Al durmis-e?* (Grizzo, Manzini & Savoia 2005: 371)

4. In ciertis varietâts cjargnelis e occidentâls, i clitics nominatîfs a son obligatoris ancje cuant che e je la negazion. Plui di precîs, in cualchi varietât cjargnele il clitic nominatîf si met dopo de negazion (223). In diversis altris varietâts la negazion si inseris tra il clitic vocalic e

il clitic nominatîf. Se il sogjet al è di 3ps masculine, si inseris tra l'element *a* e l'element *l*, che duncje si compuartin come doi clitics separâts (224), in maniere simile a ce che si à viodût par San Michêl (221).

- (223) a. *N al duarm* (For Disore; Manzini & Savoia 2005: 134)
 b. *N i duarmi* (For Disore; Manzini & Savoia 2005: 134)
 (224) a. *I no tu sês* (Negrons, ma ancje Coseanet, Morteau)
 b. *A nol è* (Negrons, ma ancje Coseanet, Morteau)
 c. *Gianni a nol à studiât* (Cjampon, Casalicchio & Masutti 2015: 110)
 d. *(A) nol è rivât nissun* (San Michêl, ASI^t, 2, 2)

5. Cuant che un clitic di tierce persone bifonematic (par es. *al*, o *as* tes varietâts che a àn chest pronon come 3pp feminîl) al ven doprât dutune cuntun altri clitic personâl, in ciertis varietâts occidentâls la part consonantiche dal clitic nominatîf e cole. Chest fenomen al è plui comun cuant che il clitic nominatîf si cumbine cuntun clitic acusatîf di tierce persone.

- (225) a. *A me ştomea* (Barcis, ALD-II 478)
 b. *Lui a lu conòs* (Cjampon, Casalicchio & Masutti 2018: 549)
 c. *A lu clama* (For Disore, Manzini & Savoia 2005: 360)

In altris varietâts occidentâls, il clitic nominatîf al pues restâ intîr o al pues jessi 'rot in doi tocs' di chel altri clitic, come che al sucêt cu la negazion (cfr. (226) cun (224)):

- (226) a. *Al mi da chist/A mi l da chist* (For Disot; Calabrese & Pescarini 2015)

6. Ciertis varietâts (par es. il furlan ocidentâl di Cjampon) a mantegnin la difference di gjenar te tierce persone plurâl ancje tes interrogativis (227).

- (227) a. *Cjantai?/Cjantas?* (Cjampon, Casalicchio & Masutti 2015: 3)